

# Știința

ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Anul XLV Nr. 10 320 Prima ediție Simbătă 25 octombrie 1975 6 PAGINI — 30 BANI

**Finalizând convorbirile fructuoase dintre președintele Nicolae Ceaușescu și premierul Zulfikar Ali Bhutto**

## Importante documente oficiale româno-pakistaneze au fost semnate ieri la București



Documentele transpun în viață principiile înscrise în Declarația solemnă comună semnată la Islamabad, în 1973, exprimă dorința reciprocă de a adânci conlucrarea prietenească între România și Pakistan, corespunzător intereselor celor două țări și popoare, aspirațiilor lor de progres, pace și prosperitate

### CEREMONIA DE LA PALATUL REPUBLICII

Vineri, 24 octombrie, a avut loc, la Palatul Republicii, ceremonia semnării documentelor oficiale româno-pakistaneze.

Secretarul general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu, și președintele Poporului din Pakistan, primul ministru al Republicii Islamice Pakistan, Zulfikar Ali Bhutto, au semnat Comunicatul comun cu

privire la vizita oficială de prietenie a premierului pakistanez în România, document care reflectă dorința celor două state și popoare de a intensifica legăturile lor de prietenie pe multiple planuri, de a-și aduce contribuția pe plan internațional la soluționarea marilor probleme contemporane, în folosul cauzei păcii și securității în lume.

În prezența șefului statului român a avut loc, în continuare, semnarea

de către primul ministru al Guvernului Republicii Socialiste România, Manea Mănescu, și primul ministru al Republicii Islamice Pakistan, Zulfikar Ali Bhutto, a Acordului între guvernele Republicii Socialiste România și Republicii Islamice Pakistan privind cooperarea în domeniul științific și tehnologic.

În cursul ceremoniei au mai fost semnate: un aide-memoire privind cooperarea economică și schimburile

comerciale — de către Ion Pătan, ministrul comerțului exterior și cooperării economice internaționale, și Rafi Raza, ministrul producției; Acordul între guvernele Republicii Socialiste România și Republicii Islamice Pakistan privind transporturile rutiere internaționale de călători și mărfuri — de către Traian Dudaș, ministrul

(Continuare în pag. a III-a)

### Cuvîntul președintelui Nicolae Ceaușescu

Domnule prim-ministru,

Vizita dumneavoastră în România — deși scurtă — se încheie cu rezultate deosebit de bune. Ca rezultat al convorbirilor, al activității ministrilor și specialiștilor din cele două țări, s-au pus în punte unele acorduri și înțelegeri cu privire la colaborarea dintre cele două țări.

Prin semnarea lor se dă o bază juridică trainică pentru activitatea viitoare de extindere a colaborării economice, tehnico-științifice și în alte domenii dintre cele două țări.

Am semnat, de asemenea, împreună, Comunicatul cu privire la concluziile convorbirilor noastre atât în legătură cu colaborarea bilaterală, cât și cu privire la o serie de probleme ale vieții contemporane internaționale. Este adevărat că relațiile noastre s-au dezvoltat în bune condiții, că reprezentanții celor două guverne au conlucrat activ în diferite organisme internaționale, în soluționarea diverselor probleme complexe. Avem în această privință o serie de documente anterioare, o Declarație solemnă, care au orientat activitatea noastră.

Comunicatul confirmă justetea ce-

lor cuprinse în Declarație. În alte documente și afirmă voința comună de a extinde și în viitor colaborarea în toate domeniile de activitate. Iată de ce aș dori să exprim satisfacția guvernului și poporului român, a mea personal pentru rezultatul convorbirilor și al vizitei dumneavoastră consemnat în toate aceste documente.

Vă rog să fiți conștienți în spiritul relațiilor prietenești dintre cele două țări și popoare, dintre noi înșine vom face totul pentru a realiza în viață, în cele mai bune condiții, tot ceea ce am convenit. Sintem conștienți că relațiile de colaborare dintre cele două popoare corespund pe deplin intereselor lor de dezvoltare economică și socială, bunăstare și fericire, precum și cauzei generale a cooperării și păcii în lume.

Doresc să urez întărirea și înflorirea continuă a prieteniei și colaborării dintre cele două popoare și țări! Folosește și acest prilej pentru a ura poporului prieten pakistanez noi succese pe calea dezvoltării sale economice și sociale, a bunăstării, fericirii și consolidării independenței naționale. (Aplauze)

### Cuvîntul premierului Zulfikar Ali Bhutto

Domnule președinte Nicolae Ceaușescu,

Domnule prim-ministru Manea Mănescu,

Distinsi prieteni,

Este o scază fericită pentru noi, deoarece am încheiat acorduri importante, în conformitate cu acel acord fundamental pe care l-am realizat în urmă cu doi ani, cu prilejul vizitei dumneavoastră, domnule președinte, în țara noastră.

În aceste documente, am rămas sincer fideli, atât pe plan politic, cât și pe plan economic sau tehnico-științific, cadrulul de bază al documentului pe care l-am semnat acum doi ani.

Această ceremonie ne dă pe deplin satisfacția — și avem toate motivele să fim satisfăcuți — față de rezultatele palpabile pe care le-am obținut în cursul șederii în frumoasa dumneavoastră țară, în capitala țării dumneavoastră.

Am remarcat, iar această remarcă mi-a fost confirmată de ministri și înalți funcționari care m-au însoțit în vizită, că, începând de la înalțul dumneavoastră nivel, domnule președinte, și apoi din partea primului ministru și a tuturor ministrilor și

funcționarilor de stat din țara dumneavoastră, s-a dovedit un spirit de colaborare și înțelegere. Astfel am putut încheia într-un timp scurt, de numai două zile, aceste documente deosebit de importante.

Conducând poporul dumneavoastră spre glorie și spre succese importante în toate domeniile, sunt sigur că veți acorda în continuare atenția dumneavoastră personală și îndrumările dumneavoastră relațiilor dintre Pakistan și România.

Vă pot asigura că în ceea ce mă privește, în ce privește guvernul și poporul Pakistanului, vom acorda aceeași atenție și bunăvoință care sunt necesare în continuare pentru ca relațiile dintre țările noastre să se dezvolte.

Cu mai mulți ani în urmă, mai precis în 1964, când am vizitat România pentru prima oară, am exprimat speranța că România și Pakistanul vor putea deveni o punte între Europa și Asia. Se construiesc multe punți între Europa și Asia, ca și în întreaga lume, pentru a realiza o a-propiere între oamenii de pretutindeni. Noi vom juca, în ceea ce ne privește, rolul nostru modest pentru consolidarea tuturor acestor legături, pentru că dorim să ne consacram activitatea păcii și dreptății pe plan mondial. Avem însă un atașament deosebit față de puntea care leagă România de Pakistan. Această importanță constă nu numai în angajamentele pe care le-am încheiat și dorim să le îndeplinim, dar și în prietenia spontană și sinceră care unește cele două popoare și guverne ale noastre, conducătorii celor două țări.

În încheiere, doresc să vă mulțumesc, domnule președinte, dumneavoastră, guvernului și poporului dumneavoastră, care ne-au înconjurat cu atâtă căldură, pentru primirea nobilă și generoasă pe care ne-a acordat-o. De asemenea, doresc să vă felicit pentru ceea ce am realizat și am semnat astăzi împreună. (Aplauze).

**Dineu oferit în onoarea președintelui Nicolae Ceaușescu și a tovarășei Elena Ceaușescu de premierul Zulfikar Ali Bhutto și doamna Nusrat Bhutto**

IN PAGINA A III-A

# PRIMIRI LA TOVARĂȘUL NICOLAE CEAUȘESCU

**Ambasadorul Republicii Austria cu prilejul prezentării scrisorilor de acreditare**

În ziua de 24 octombrie, președintele Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu, a pri-

mit, la Palatul Consiliului de Stat, pe dr. Franz Wunderbaldinger, care și-a prezentat scrisorile de acreditare în calitate de ambasador extraordi-

nar și plenipotențiar al Republicii Austria în țara noastră. (Cuvîntările rostite în pagina a V-a).

## Deputatul american Charles Vanik

Președintele Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu, a primit, vineri, pe Charles Vanik, deputat democrat din partea statului Ohio, membru al Comisiei pentru căi și mijloace a Camerei Reprezentanților din S.U.A., care face o vizită în țara noastră.

La întvedere a luat parte Richard Viets, însărcinat cu afaceri ad-interim al S.U.A. la București.

Ospetele a mulțumit președintelui Nicolae Ceaușescu pentru onoarea de a-l fi primit, pentru posibilitatea oferită de a vizita România.

În cursul convorbirii s-a relevat cu satisfacție că relațiile dintre România și S.U.A. cunosc o evoluție favorabilă, mereu ascendentă, subliniindu-se că un rol hotărâtor în această privință l-au avut contactele la cel mai înalt nivel, din ultimii ani, de la București și Washington. A fost evocată, în context, însemnătatea deosebită a recentelor întâlniri și convorbiri dintre președinții Nicolae Ceaușescu și Gerald Ford, a înțelegerilor stabilite cu aceste prilejuri.

Schimbul de vederi a evidențiat interesul comun pentru intensificarea și diversificarea relațiilor politice, economice, tehnico-științifice, culturale, ca și în alte domenii, dintre România și S.U.A. A fost reliefat aportul forurilor supreme legislative ale celor două țări, al parlamentarilor români și americani, la stringerea legăturilor de prietenie și conlucrare multilaterală dintre statele și popoarele noastre.

Întvederea a decurs într-o atmosferă cordială.

# VREME BUNĂ PENTRU SEMĂNAT

**Organizarea schimburilor prelungite, redistribuirea forțelor mecanice, eliberarea grabnică a terenurilor trebuie să asigure ÎNCHEIEREA LUCRĂRILOR ÎN URMĂTOARELE ZILE**

Încheierea însămintării grâului pe toate suprafețele destinate acestei culturi constituie principala prioritate a oamenilor muncii din agricultură, a comandamentelor locale. După cum rezultă din datele centralizate la Ministerul Agriculturii și Industriei Alimentare, până la 24 octombrie s-au însămintat cu grâu aproape două milioane de hectare. Această lucrare s-a executat pe 87 la sută din suprafața prevăzută în întreprinderile agricole de stat și pe 82 la sută în cooperativele agricole. Până la această dată, cooperativele agricole din 8 județe — Tulcea, Caraș-Severin, Său-Mare, Mureș, Covasna, Bistrița-Năsăud, Suceava, Bihor — au încheiat semănatul grâului, iar în cele din județele Hunedoara și Botoșani această lucrare se execută pe ultimele hectare. De asemenea, au încheiat semănatul grâului întreprinderile agricole de stat din trusturile Bihor, Neamț, Brașov și Bistrița-Năsăud. Din datele furnizate de ministrul de resort se desprinde că lucrările sînt întinzate în

cooperativele agricole din județele Prahova, unde s-au însămintat numai 57 la sută din suprafețele prevăzute, Argeș — 59 la sută, Buzău — 64 la sută, Olt — 65 la sută. De asemenea, mai sînt de însămintat suprafețe mari în întreprinderile agricole de stat din județele Prahova, Mehedinți, Teleorman, Brăila, Ialomița și Dolj.

Ploile din ultima perioadă au creat condiții favorabile și, de aceea, fiecare oră bună de lucru la cîmp trebuie folosită din plin pentru pregătirea terenului și semănat. Acum, vremea s-a îmbunătățit în toată țara, iar vîntul usucă repede pămîntul la suprafață, astfel încît utilajele pot să lucreze cu întreaga capacitate. De asemenea, porumbul a fost recoltat de pe 98 la sută din suprafețe, ceea ce permite ca un număr mai mare de tractoare să fie concentrate la semănat.

Iată de ce, în comunele și județele în care nu s-au încheiat însămintările, comandamentele locale au dator să acționeze hotărît în vederea concentrării mijloacelor mecanice, organizării lucrului în schimburi prelungite, repartizării operatorilor în unitățile rămase în urmă. În unele unități agricole executarea lucrărilor este împiedicată de faptul că terenul nu a fost elaborat de coceni și alți resturi vegetale. Datorită organizării de partid și a conducerii de cooperative agricole este de a mobiliza pe toți locuitorii satelor la tăierea cocenilor și transportul lor, pentru a se crea astfel front de lucru tractoarelor. Este necesar, este posibil ca, în câteva zile, însămintările să se încheie în toate unitățile, pe toate suprafețele prevăzute.

În pagina a II-a, publicăm constatările și concluziile prilejuite de un raid-anchetă întreprins în județele Bacău, Buzău, Vaslui și Teleorman.

Astăzi, în jurul orei 10, posturile noastre de radio și televiziune vor transmite, direct, ceremonia plecării președintelui Partidului Poporului din Pakistan, prim-ministru al Republicii Islamice Pakistan, Zulfikar Ali Bhutto, care, la invitația secretarului general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, și a tovarășei Elena Ceaușescu, precum și a primului ministru al Guvernului Republicii Socialiste România, Manea Mănescu, a efectuat, împreună cu doamna Nusrat Bhutto, o vizită oficială de prietenie în țara noastră.

**Suplimentar**  
**48 000 tone oțel**

La furnalele și oțelăriile C. S. Hunedoara continuă să se înregistreze noi sporuri ale producției de metal. Creșterea netencetată a indicilor de utilizare a cuptoarelor, cât și îmbunătățirea substanțială a calității metalului produs la Hunedoara au determinat obținerea pînă în prezent a unei producții suplimentare de peste 48 000 tone oțel și 24 000 tone fontă. (Sabin Toșescu).

**ÎN ZIARUL DE AZI:**

- Spiritul de economie factor esențial al sporirii avuției naționale și bunăstării întregului popor
- De ziua armatei noastre
- Rubricile: Legea în cotidian; Contraste; Faptul divers; Carnet plastic; Sport; De pretutindeni

## Misiunea civică a omului de la catedră

Însușirea științei implică învățătura îndelungată și harnică, de îndepărtarea de a învăța continuu, cu pasiune, curiozitatea de a cunoaște, dar și de a fructifica, în forme inedite, sămînta învățării primite.

Învățămîntul și cercetarea științifică, îmbinate astfel într-o simbioză creatoare, au căutat poziții și răspunderi de prim plan, ca activități sociale indispensabile, direct legate de obiectivele construcției socialiste. Profesorul, învățătorul, omul catedrei de orice grad, de orice profesie, oriunde se desfășoară, este chemat să formeze constructorii luminați, ingenioși, pricepuți și devotați ai unei vieti noi pe care cu toții îmbrăunăm o văd ca un ideal realizabil prin și pentru ei, pentru familiile lor, pentru milioanele de tovarăși care muncesc spornic și entuziasmat alături de el. De aceea omul catedrei nu se poate mulțumi la comunicarea cunoștințelor fără a urmări finalitatea — și aceasta nu sub aspectul ei doar pur tehnic — ci roadele spirituale, umane ale învățării. Prin funcția sa socială, omul catedrei este investit cu răspunderi civice mult mai înalte decît transmiterea unor cunoștințe. El este îndrumător de specialitate, dar în același timp și mai ales educator etic și civic.

Tara noastră trăiește astăzi, cum știm cu tot estarea de făurire a societății socialiste multilateral dezvoltate. Programul partidului este măret, însuflețitor prin amploarea și perspective. El trasează

dispensabilă ca o cheie ce deschide porți spre satisfacții umane plene, care înseamnă progres permanent, necesitării luptă pentru desăvîșire.

Și tot în răspunderea omului catedrei intră însușirea temeinică a concepției științifice despre lume și viață, a materialismului dialectic și istoric, de către tot cel ce se adapă la izvorul învățării, concepție pe care se bazează politica partidului, moralul nostru înainte, spre comunism. Pe temelia acestor concepții se clădește spiritul revoluționar, voința de a învinge în lupta pentru făurirea lumii noi.

Odată cu integrarea sa în procesul instructiv-educativ, tînarul înțelez că este solidar legat de milioanele de cetățeni ai patriei, de pămintul ei roditor și de aelele ce-l scaldă și-l fertilizează, de fabricile și uzinele, de minele și barajele ce au crescut vertiginos și imponent pe acest pămînt. O datorie pe care o simim fără nici un îmbold exterior, ca un îndemn organic — datorie de a apăra această patrie, destinul ei luminos — trebuie să ne îndemne să veghem permanent la o armonioasă dezvoltare a celor care înseamnă viitorul țării și care nu-si vor duce la îndeplinire misiunea dacă nu vor fi ei înșiși pătrunși de pasiune pentru viitor. Omul catedrei îl revine îndatorirea de a cunoaște și a transmite cu pasiune și încredere în viitorul țării și a populației ei. Este o misiune civică deosebită, dar în același timp și mai ales educator etic și civic.

Tara noastră trăiește astăzi, cum știm cu tot estarea de făurire a societății socialiste multilateral dezvoltate. Programul partidului este măret, însuflețitor prin amploarea și perspective. El trasează

dispensabilă ca o cheie ce deschide porți spre satisfacții umane plene, care înseamnă progres permanent, necesitării luptă pentru desăvîșire.

Și tot în răspunderea omului catedrei intră însușirea temeinică a concepției științifice despre lume și viață, a materialismului dialectic și istoric, de către tot cel ce se adapă la izvorul învățării, concepție pe care se bazează politica partidului, moralul nostru înainte, spre comunism. Pe temelia acestor concepții se clădește spiritul revoluționar, voința de a învinge în lupta pentru făurirea lumii noi.

Odată cu integrarea sa în procesul instructiv-educativ, tînarul înțelez că este solidar legat de milioanele de cetățeni ai patriei, de pămintul ei roditor și de aelele ce-l scaldă și-l fertilizează, de fabricile și uzinele, de minele și barajele ce au crescut vertiginos și imponent pe acest pămînt. O datorie pe care o simim fără nici un îmbold exterior, ca un îndemn organic — datorie de a apăra această patrie, destinul ei luminos — trebuie să ne îndemne să veghem permanent la o armonioasă dezvoltare a celor care înseamnă viitorul țării și care nu-si vor duce la îndeplinire misiunea dacă nu vor fi ei înșiși pătrunși de pasiune pentru viitor. Omul catedrei îl revine îndatorirea de a cunoaște și a transmite cu pasiune și încredere în viitorul țării și a populației ei. Este o misiune civică deosebită, dar în același timp și mai ales educator etic și civic.



# SPIRITUL DE ECONOMIE

## factor esențial al sporirii avuției naționale și bunăstării întregului popor

Frumoasa tradiție românească, de a sărbători Ziua mondială a economiei extinsă pe durata unei săptămâni întregi, are anul acesta o semnificație aparte. Ea se situează la confluența dintre un cincinal cu rezultate importante în dezvoltarea economică și socială a țării, obținute prin munca, prin eforturile terne de întregul popor sub conducerea partidului, și o altă perioadă de cincini ani care va duce România mai departe pe drumul fâuririi societății socialiste multilaterale dezvoltate. Altfel spus, această Săptămână a economiei se situează într-un moment cind, pornind de la analiza realizărilor din ultimii ani, avem o biogăsită și reexaminăm, încă o dată, aprofundat, măsurile ce trebuie să le adoptăm, felul cum trebuie să acționăm în viitor pentru a îndeplini în cele mai bune condiții mărețele obiective stabilite de Congresul al XI-lea al Partidului Comunist R.P.

În întreaga economie a măsurilor stabilite de conducerea de partid privind majorarea retribuțiilor, retribuirea medie nominală va ajunge la 1.950 lei. Pe baza sporirii continue a veniturilor cetățenilor, a crescut volumul desfacerii de mărfuri cu amănuntul către populație. În primele 9 luni din 1975, aceste desfaceri au fost mai mari față de perioada corespunzătoare din anul 1974 cu 7,4 la sută la mărfurile alimentare și cu 7,9 la sută la cele nealimentare. Ținând seama de măsurile luate recent pentru sporirea producției și desfacerii în o serie de produse, creșterea anuală va fi mai mare decât cea pe 9 luni. Sporul mari se înregistrează la vânzările de bunuri de uz îndelungat și valoare ridicată. De pildă, între 1 și noiembrie

cetățenii credite pentru locuințe; în al treilea rând, participă la finanțarea temporară a unor acțiuni care interesează într-o măsură noastră națiunea. Trebuie să recunoaștem însă că mai există unii cetățeni care își păstrează economiile în mod neorganizat și mai ales unii care consumă o parte din veniturile și economiile lor în mod nerăzional, prin supra-provizionări cu produse de consum, atitudine care — după cum spunea secretarul general al partidului — contravine intereselor generale ale colectivității noastre socialiste, îngreunând eforturile noastre pentru a asigura condiții corespunzătoare de aprovizionare pentru toate categoriile de consumatori, pentru toți cetățenii patriei.

### Cu prilejul „Săptămânii economiei” un articol de Florea DUMITRESCU, ministrul finanțelor

și 15 octombrie 1975 s-au vindut populației peste 33.000 autoturisme (din care 14.600 cu plata în rate), față de circa 23.000 (din care 7.200 cu plata în rate) vindute în aceeași perioadă din anul precedent. Totodată, dezvoltarea acțiunii de economisire a fost stimulată prin avantajele acordate de stat celor care depun economiile în mod organizat, prin creșterea continuă a încrederei populației în Casa de Economii și Consemnatați, instituția de prestigiu a cărei existență depășește o sută de ani și a cărei activitate a luat o continuă amploare. După cum se știe, cu citiva ani în urmă, Casa de Economii și Consemnatați a primit și sarcina de a accorde credite cetățenilor care doresc să-și construiască locuințe proprii sau să cumere locuințe din fondul de stat; numai în anul 1975 se vor accorde populației asemenea credite în sumă de 4,4 miliarde lei (marea majoritate cu dobânzi între 2 și 5 la sută), iar soldul creditelor acordate populației se va ridica la finele anului la circa 17 miliarde lei.

Se învederează, deci, necesitatea de a acționa în continuare pentru formarea unei gândiri economice a tuturor cetățenilor care să se materializeze în atitudine intransigentă contra risipei. În buna gospodărie a bunurilor materiale și a mijloacelor financiare atât ale societății, cât și personale. În acest scop, va trebui să cultivăm cu mai multă strălucire și precizie spiritul de economie în rândurile tinerii generații. Să nu uităm o clipă că un hâr elev sau student obținut nu este economisirea pentru sine, reprezentă în primul rând bun gospodăr la viitorul loc de muncă. Totodată, este necesar să intensificăm munca educativă în întreprinderi, instituții, în toate unitățile sociale, în sensul cultivării conștientului de economisire, de folosire utilă a tot ceea ce cetățenii, cit și pentru țară, a veniturilor obținute prin propria lor muncă.

Revine Casei de Economii și Consemnatați sarcina ca, prin aparatul său și prin comisiile de sprijin din județe, prin presă, radio și televiziune, să întărească activitatea educativă, să întretină și să accentueze încrederea cetățenilor într-o tot mai bună servire a acestora, în special la locurile de muncă. O atenție sporită va trebui acordată dezvoltării acțiunii de economisire în rândul populației din mediul rural, precum și în rândul cetățenilor care desfășoară activități sezoniere. Trebuie să găsim acele forme organizatorice care să ducă la deplasarea serviciilor Casei de Economii și Consemnatați către aceste categorii ale populației, și nu invers.

Avind în vedere prevederile referitoare la creșterea în continuare a producției și a veniturii naționale, sporirea veniturilor populației și, implicit, a cererii pentru bunuri de valoare mai ridicată, ținând totodată seama de avantajele depunerii economiilor la C.E.C., putem afirma cu deplină încredere că există premise certe pentru dezvoltarea și mai puternică a acțiunii de economisire în viitor, astfel încât fiecare cetățean al țării, potențial depunător, să devină un depunător activ, să participe la această acțiune nobilă și utilă.

Acasă puternică dezvoltare a acțiunii de economisire s-a realizat în cadrul creșterii continue, într-un ritm înalt, a veniturii naționale, implicit și a veniturii populației, al prosperității naționale, al ridicării nivelului înalt al cetățean. Astfel, în perioada 1971—1975, retribuirea reală crește cu 22 la sută, iar veniturile reale ale țării provin din producția agricolă, calculate pe o persoană activă, cu 35 la sută. La finele anului 1975, după aplicarea



Întreprinderea de fire și fibre sintetice — Iași. Aspect din noua și modernă secție de fibre nr. 2. Foto: S. Cristian

## CONTRASTE

De ce s-a inventat automobilul?

Oamenii erau obișnuiți cu căruțele; cind au apărut trenurile, lumea s-a speriat, dar, cu timpul, s-a obișnuit. La fel a fost și cu automobilul: mai întâi netrecătoare, pe urmă obișnuită.

Obișnuită, dar nu din partea tuturor. Stați să vedeți un caz. Unitățile agricole care fac parte din consiliul intercooperatist Clorăști, județul Vrancea, livrează fabricii de zahăr din Buzău cantități mari de sfeclă. Pentru transport se folosesc atît vagoanele C.F.R., cît și mașini închiriate de la autobazele 1 și 2 din Buzău. În același timp, fabrica de zahăr, prin contractele încheiate cu cooperativele agricole din zona consiliului amintit, le livrează mii de tone de borhot și tălci de sfeclă de zahăr. Normal ar fi ca, după ce se descarcă sfecla din camioane, să se procedeze așa. Camioanele se întorc goale. De ce? Cooperativa agricolă Mihăilești, de exemplu, are de adus de la Buzău 3.700 tone tălci. Dar conducerea fabricii a stabilit ca transportul să fie executat numai cu vagoanele C.F.R. Si astfel, zece de mașini efectuează acum drumul „în gol” de la Buzău la fabrica de zahăr. În zilele trecute a sosit la fabrică un camion, 50 de mașini vreo 6 sau 7 mașini fără remorci, au parcurs 3.100 kilometri fără nici o încărcătură. Duse pe apa Simbetei au fost și sute de litri de benzină. Si dacă fabrica din Buzău nu ar fi înduplecată să permită încărcarea tălciilor de sfeclă în camioanele ce vor mai veni de la Clorăști, alți bani vor încerca inutil în nota de cheltuieli a cooperativei agricole.

De ce s-a mai inventat automobilul? În ultimele luni, prin intermediul consiliului intercooperatist Clorăști au solicitat întreprinderi „Independența” din Sibiu să expedieze neîntârziat produsele ce nu au fost livrate la termen. Si cum aceste produse sînt, de regulă, utilaje tehnologice, asigurarea lor pe șantiera, la datele prevăzute în graficele de montaj, poate împiedica punerea în funcțiune la vreme a unor obiective de investiții. Zilele trecute a sosit la fabrica de mașini din Sibiu un camion, 50 de mașini vreo 6 sau 7 mașini fără remorci, au parcurs 3.100 kilometri fără nici o încărcătură. Duse pe apa Simbetei au fost și sute de litri de benzină. Si dacă fabrica din Buzău nu ar fi înduplecată să permită încărcarea tălciilor de sfeclă în camioanele ce vor mai veni de la Clorăști, alți bani vor încerca inutil în nota de cheltuieli a cooperativei agricole.

De ce s-a mai inventat automobilul? În ultimele luni, prin intermediul consiliului intercooperatist Clorăști au solicitat întreprinderi „Independența” din Sibiu să expedieze neîntârziat produsele ce nu au fost livrate la termen. Si cum aceste produse sînt, de regulă, utilaje tehnologice, asigurarea lor pe șantiera, la datele prevăzute în graficele de montaj, poate împiedica punerea în funcțiune la vreme a unor obiective de investiții. Zilele trecute a sosit la fabrica de mașini din Sibiu un camion, 50 de mașini vreo 6 sau 7 mașini fără remorci, au parcurs 3.100 kilometri fără nici o încărcătură. Duse pe apa Simbetei au fost și sute de litri de benzină. Si dacă fabrica din Buzău nu ar fi înduplecată să permită încărcarea tălciilor de sfeclă în camioanele ce vor mai veni de la Clorăști, alți bani vor încerca inutil în nota de cheltuieli a cooperativei agricole.

## Nu de poarta nouă s-au speriat vițelii...

Se știe de ce se sperie vițelii la poarta nouă. În cazul pe care-l relatăm, motivul nu este că respectivii vițel n-ar mai recunoaște poarta. Motivul e altul. Pur și simplu pentru că le este teamă să intre în grajdurile cooperativei agricole Rogova din județul Mehedinți. Teamă, se pare, destul de justificată. Și iată de ce. S.M.G.C.L. din Vinju Mare — care în traducere înseamnă Secția mixtă de gospodărie comunală și locativă — a construit la această cooperativă agricolă patru grajduri noi și a modernizat alte trei grajduri vechi. Apoi, după ce a terminat de construit o poartă nouă și frumoasă la intrarea în ferma zootehnică nu a mai găsit drumul la cooperativă nici plină în ziua de azi pentru a executa și celelalte lucrări: o fosă centrală pentru colectarea deșeurilor și bucatăria furajeră, obiective fără de care viața biților vițel ar deveni un calvar, iar desășurarea normală a procesului de producție în ferma zootehnică ar fi imposibilă.

De un an de zile, la adresele cooperativei agricole, S.M.G.C.L. a răspuns numai cu promisiuni. Acum, cînd a început popularea grajdurilor — au și fost aduse 400 de juninci pentru lapte din cele 600 prevăzute — au apărut greutăți serioase la furajarea animalelor și eliminarea deșeurilor. Ce e de făcut? — se întreabă cooperativii din Rogova. Să dărme poarta cea nouă? Nu, pentru că nu de ea s-au speriat vițelii, ci de spiritul gospodăresc al S.M.G.C.L.-ului. Asa că, acest „spirit” ar trebui dărmat.

# VREME BUNĂ PENTRU SEMĂNAT

## TELEORMAN

În cooperativele agricole din județul Teleorman, grîul a fost însemnat pe 72 la sută din suprafețele destinate acestei culturi, iar în întreprinderile agricole de stat — pe 47 la sută. Acum, toate forțele mecanice sînt concentrate la semănat pe ultimele 40.000 hectare o suprafață destul de mare de altfel. După cum ne spunea tov. Vasile Boncotă, director adjunct al direcției agricole, în urma ploilor situația terenurilor s-a ameliorat, rezerva de umiditate fiind refăcută, ceea ce a dus la luarea unor măsururi urgente pentru impulsionarea lucrărilor. S-a recalcultat viteza de lucru, în prezent existind posibilitatea însemnării a circa 6.000—7.000 ha cu grîu pe zi. În ultima seară, comandamentul județean a insistat în mod deosebit asupra revinșării și răspunderii ce revin specialiștilor din unitățile agricole pentru a asigura o calitate superioară la lucrările executate. Situații din multe unități agricole confirmă întru totul măsurile luate în aceste zile. La Fintinele, Orbeasca, Buzescu, Slobozia Mîndra, Smîrdișoara, Furcușeni, Conțești, terenul este pregătit corespunzător iar ritmul de lucru a fost intensificat, recalcîndu-se zilnic circa 10 ha pe fiecare semănătoare. Se impune ca în consiliile intercooperatiste Clorăști, Dobrotesti, Odobeasca, Rădești, Tătărași de Jos, Bielești și altele, ritmul însemnării grîului să fie intensificat prin utilizarea tuturor mijloacelor mecanice. (Ion Toader).



Pe terenurile cooperativei agricole din comuna Pituru, județul Dimbovița, se însemnează ultimele hectare cu grîu. Foto: N. Buică

## BACĂU

Deși perioada optimă pentru semănatul grîului, stabilită de specialiștii și comandamentul județean, a trecut, unitățile agricole din județul Bacău mai au de însemnat încă 13.000 hectare. În timp, întirzirea lucrărilor a fost motivată de seceta care a împiedicat pregătirea terenului, iar în ultimele zile s-a invocat că ploile ar stîrni desășurarea normală a semăntului, pentru că există premise deosebite de natură să justifice întru totul rămînerile în urmă. Acolo unde munca a fost bine organizată — în cooperativele agricole Păncești, Hemețuș, Măgura, Letea, Nicolae Bălcescu — semănatul grîului s-a încheiat, iar la Podu Turcului, Filipești, Siret, Făraoni această lucrare este pe sfîrșite. Sînt însă unități, și din păcate nu puține la număr, care nu au însemnat decît jumătate din suprafețele planificate. Printre ele se numără cooperativele agricole Răcăuani, Parava, Valea Seacă, Huruiștii, Stănișoara ș.a.

rolul comitetului județean de partid a analizat această situație și a luat o seamă de măsuri care să ducă la încheierea neîntârziată a însemnării grîului în toate cooperativele agricole, ca apoi să se treacă cu toate forțele la executarea arăturilor de toamnă. În acest scop, au fost transferate peste 200 de tractoare din unitățile care au terminat lucrările în cele care mai au de semănat în zona de deal, unde arăturile nu pot fi executate mecanizat, au fost concentrate un mare număr de ateleje. Pentru eliberarea terenurilor de coceni și de celelalte culturi grîul au fost mobilizate de organizatiile de partid, de consiliile populare un mare număr de țărani cooperatori. Se cere însă ca măsurile luate să fie respectate, astfel încît semănatul grîului să se încheie cît mai repede în toate unitățile agricole din județ. (Gheorghie Bală).

Gălbinaș, în cooperativele agricole cu suprafețe mai mari rămase de însemnat. Toate tractoarele sînt echipate cu instalație electrică pentru a lucra la semănat cît mai tîrziu seara, iar în cursul nopții la pregătirea terenului. Schimburile prelungite pe tractoare s-au generalizat în toate secțiile de mecanizare, o contribuție importantă în acest sens aducînd oei o sută de mecanizatori care lucrează în întreprinderi industriale și care sînt acum mobilizați în sorțișul campaniei de însemnări.

minat, iar în alte unități, cum sînt cele din Stroceni, Cetățuia, Costești, Blăgești, Rafaila, Todirești și altele, lucrarea se execută pe ultimele suprafețe. La ultima seară a comandamentului județean s-a apreciat că după ploile căzute în ultima vreme (care întirzie cu citeva zile încheierea însemnării grîului), condițiile de lucru la pregătirea terenului și semănat s-au îmbunătățit foarte mult. Comandamentele locale, specialiștii, mecanizatorii au fost chemați să-și facă datoria în mod exemplar pentru a încheia, în cel mult 3—4 zile, semănatul grîului pe întreaga suprafață. În acest scop, măsurile energice au menirea de a imprimă un ritm zilnic de 5.000 ha în C.A.P. și 1.100 ha în I.A.S. Se depun eforturi deosebite atît în direcția urgentării lucrărilor, cît și a recuperării unor rămîneri în urmă. Din datele centralizate la direcția județeană de resort reiese că pînă ieri, 24 octombrie, s-a semănat doar 71 la sută din plan. Nu peste tot ritmul de lucru este cel impus de imperativul zilei. Așa este cazul în unitățile consiliilor intercooperatiste Codăești și Vaslui. Timpul fiind înalt, se impune — cu deosebire la cooperativele Epureni-Birlad, Berzești, Arsura, Solești, Al. Vlașuță — să se ia măsurile energice în vederea terminării semănatului. Mobilizarea generală trebuie dirijată într-un singur scop: încheierea însemnării grîului în cel mai scurt timp. (Crăciun Lănel).

## BUZĂU

În seara zilei de 23 octombrie, comandamentul județean a analizat situația însemnării grîului, stabilind o seamă de măsuri concrete pentru intensificarea vitezei zilnice de lucru. Ținînd seama de canațitatea tehnică existentă, de faptul că în multe cooperative agricole de producție și întreprinderi agricole de stat suprafețele de însemnat sînt aproape de nivelul prevăzut, a fost recomandat graficul zilnic de lucru. Ținînd seama de canațitatea tehnică existentă, de faptul că în multe cooperative agricole de producție și întreprinderi agricole de stat suprafețele de însemnat sînt aproape de nivelul prevăzut, a fost recomandat graficul zilnic de lucru. Ținînd seama de canațitatea tehnică existentă, de faptul că în multe cooperative agricole de producție și întreprinderi agricole de stat suprafețele de însemnat sînt aproape de nivelul prevăzut, a fost recomandat graficul zilnic de lucru.

În seara zilei de 23 octombrie, comandamentul județean a analizat situația însemnării grîului, stabilind o seamă de măsuri concrete pentru intensificarea vitezei zilnice de lucru. Ținînd seama de canațitatea tehnică existentă, de faptul că în multe cooperative agricole de producție și întreprinderi agricole de stat suprafețele de însemnat sînt aproape de nivelul prevăzut, a fost recomandat graficul zilnic de lucru. Ținînd seama de canațitatea tehnică existentă, de faptul că în multe cooperative agricole de producție și întreprinderi agricole de stat suprafețele de însemnat sînt aproape de nivelul prevăzut, a fost recomandat graficul zilnic de lucru.

În cooperativele agricole Tîrziș, Tătărași, Corni, Duda, Tulcani, Dumănești, semănatul grîului a fost terminat.

În cooperativele agricole Tîrziș, Tătărași, Corni, Duda, Tulcani, Dumănești, semănatul grîului a fost terminat.

## VASLUI

În seara zilei de 23 octombrie — ne spunea ing. Gheorghie Maftă, director adjunct al Direcției generale agricole — situația însemnării grîului se prezenta astfel: din cele 78.400 ha prevăzute a fi cultivate, au fost însemnate 56.000 ha. Mai sînt de însemnat suprafețele impozante în unitățile din cadrul consiliilor intercooperatiste Gîdoana Sîrat — 1.020 ha, Pulești — 1.800 ha, Rușețu — 1.800 ha, Săgeata — 1.600 ha, Ziduri — 1.600 ha și altele, unde ritmul de lucru trebuie să sporească neîntârziat. În acest scop, pe baza celor stabilite de comandamentul județean, s-au întreprins o serie de măsuri menite să accelereze viteza zilnică la semănat. Intre altele, s-a dispus deplasarea a 80 tractoare cu agregatele de lucru respective din consiliile Săpoca, Smeeni, Balta Albă.

În seara zilei de 23 octombrie — ne spunea ing. Gheorghie Maftă, director adjunct al Direcției generale agricole — situația însemnării grîului se prezenta astfel: din cele 78.400 ha prevăzute a fi cultivate, au fost însemnate 56.000 ha. Mai sînt de însemnat suprafețele impozante în unitățile din cadrul consiliilor intercooperatiste Gîdoana Sîrat — 1.020 ha, Pulești — 1.800 ha, Rușețu — 1.800 ha, Săgeata — 1.600 ha, Ziduri — 1.600 ha și altele, unde ritmul de lucru trebuie să sporească neîntârziat. În acest scop, pe baza celor stabilite de comandamentul județean, s-au întreprins o serie de măsuri menite să accelereze viteza zilnică la semănat. Intre altele, s-a dispus deplasarea a 80 tractoare cu agregatele de lucru respective din consiliile Săpoca, Smeeni, Balta Albă.

În cooperativele agricole Tîrziș, Tătărași, Corni, Duda, Tulcani, Dumănești, semănatul grîului a fost terminat.

În cooperativele agricole Tîrziș, Tătărași, Corni, Duda, Tulcani, Dumănești, semănatul grîului a fost terminat.

## „INDEPENDENȚA”-SIBIU CĂTRE PARTENERII DE COOPERARE:

### „Obligațiile îndeplinite repede, măcar acum, sînt un dublu sprijin: pentru noi și pentru beneficiarii noștri”

șef Radu Frătăi și directorul consiliului „Independența” din Sibiu, s-au primit tot felul de asigurări planificate, care nu țin însă locul reducerilor și motoreductoarelor.

● 230 tone cărămizi refractare utilizate și grele sînt acceptate și seosească de la întreprinderea de produse refractare „RĂSĂRITUL” din Brașov. Astfel și-ar putea onora în sfîrșit promisiunile (n. red. — obligațiile) directorul unității brașovene, Victor Bobocanu, și forurile de resort din Ministerul Industriei Metalurgice. Cu acest prilej, poate recepționează semnalul și întreprinderea de produse refractare „Unirea” din Tîrgu-Buzu, cu unele rămîneri în urmă în îndeplinirea obligațiilor contractuale privitoare la livrarea cărămizilor refractare.

● 252 termocuple, din care 100 sînt restanți din trimestrul trecut — iată și pe care trebuie să le producă întreprinderea de elemente de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru manometre diferențiale cu tub înclinat — combinatul chimic „Victoria”; pentru beton BIC, cărămizi ușoare și grele cu trioxid de fier — Centrala de materiale refractare din Brașov; pentru manometre și pompe de tip FSPI — întreprinderea de mecanică fină din Sinaia; pentru blocurile de arîndire și supraveghere a flăcărilor și termocuple — întreprinderea de elemente de automatizare din București; pentru







# DE ZIUA ARMATEI NOASTRE

## Adunarea festivă din Capitală

Vineri după-amiază a avut loc în Capitală adunarea festivă consacrată Zilei Armatei Republicii Socialiste România.

A adunare au luat parte tovarășii Corbu, Burdă, membru al Comitetului Politic Executiv, secretar al C.C. al P.C.R., general de armată Ion Ioniță, membru supleant al Comitetului Politic Executiv al C.C. al P.C.R., ministrul apărării naționale, Teodor Coman, ministrul de interne, general-colonel Ion Coman, prim-adjunct al ministrului apărării naționale și șef al Marelui Stat Major, reprezentanți ai conducerii unor instituții centrale și organizații obștești, veterani din războiul antihitlerist, generali, ofițeri, maștrii militari și subofițeri, reprezentanți ai găzilor patriotice și ai formațiilor de pregătire a tineretului pentru apărarea patriei, oameni ai muncii din întreprinderi și instituții bucureștine.

Au luat parte, de asemenea, atașați militari ai unor misiuni diplomatice la București.

A fost înnoțat înmărmurii de Stat al Republicii Socialiste România.

Despre semnificația Zilei Armatei Republicii Socialiste România a vorbit generalul-maior Gheorghe Gomotu, adjunct al ministrului apărării naționale și secretar al Consiliului Politic Superior. Sărbătorirea Zilei Armatei, a arătat vorbitorul, este o expresie a cinstitii de către oameneții muncii a vitejiei și spiritului de jertfă cu care ostașii români, în urmă cu peste trei decenii, au participat, împreună cu găzile patriotice, cu întregul popor, a înfăptuit întru succese naționale armate antifasciste și antimperialiste și au luptat apoi, umăr la umăr cu ostașii sovietici, pentru desăvîșirea eliberării patriei de sub dominația fascistă, pentru obținerea victoriei asupra Germaniei naziste. Această sărbătoare constituie, totodată, un prilej de evocare a tradițiilor bogate făurite de poporul român în lupta seculară pentru libertate socială și independență națională, un simbol al prețurii de care se bucură armata în societatea noastră socialistă, al grijii nesălabite ce i-o poartă partidul și statul.

Mindri de tradițiile făurite de tineretul de marie revoluționari socialiste obținute de patria noastră, militarii, manifestându-și recunoștința profundă față de Partidul Comunist Român, față de secretarul general al partidului, președintele republicii, comandantul suprem al forțelor armate, tovarășul Nicolae Ceaușescu, înfăptuiesc cu abnegație misiunea de onoare încredințată.

(Agerpres)

În continuare, vorbitorul s-a referit pe larg la activitatea desfășurată de partid pentru crearea unei armate profund devotate intereselor poporului, apărătoare de nădejde a cuceririlor revoluționare ale oameneilor muncii, scut de nădejde al libertății, independenței și integrității patriei. Izvorul țării armate — a subliniat vorbitorul — chează exercitării depline a rolului ce-l revine în societatea noastră constau în conducerea ei de către Partidul Comunist Român.

Componența principală a sistemului național de apărare, armata noastră dispune de tot ceea ce îi este necesar pentru îndeplinirea misiunilor încredințate de partid și popor, este înzestrată cu armament și tehnică de luptă moderne, în cea mai mare parte din producția internă. Militarii de toate gradele depun eforturi susținute pentru ridicarea forței combative a unităților și marilor unități, pentru perfecționarea procesului instructiv-educativ, își îndeplinesc cu abnegație îndatoririle ce le revin.

Integrându-se în efortul general al poporului, armata îmblină în mod armonios pregătirea pentru îndeplinirea misiunii de bază cu participarea la munca pentru înfăptuirea obiectivelor dezvoltării economico-sociale a țării.

În spiritul politicii externe a partidului și statului, armata țării dezvoltă colaborarea cu armatele țării care fac parte din Tratatul de la Varșovia, cu armatele tuturor țărilor socialiste, ale altor state prietene.

Incredințăm partidul, guvernul și poporul, pe iubitul nostru comandant suprem că armata noastră populară va depune toate eforturile pentru a fi permanent la înălțimea misiunii de onoare încredințate, de a apăra cuceririle revoluționare ale poporului, libertatea, independența și suveranitatea scumpei noastre patrii.

La adunarea festivă au rostit apoi cuvânturi de salut general-colonel în rezervă Simeon Constantin, comandant din războiul antihitlerist, Dina Carol, secretar al comitetului de partid, comandantul găzilor patriotice de la întreprinderea „23 August”, și elevul Zamfirescu Cătălin, secretarul comitetului U.T.C., locțiitorul comandantului Centrului de pregătire a tineretului pentru apărarea patriei de la liceul „Gheorghe Sincal”.

În încheierea festivității, ansamblul artistic „Doina” al armatei a prezentat un program artistic.

(Agerpres)

## ORDIN DE ZI al ministrului apărării naționale al Republicii Socialiste România

La 25 octombrie, anul acesta, sărbătorim Ziua Armatei Republicii Socialiste România în atmosfera puternicului avânt creator cu care oameneii muncii de pe întreg cuprinsul țării acționează pentru transpunerea neabătută în viață a mărețului Program de fărîșire a societății socialiste multilaterale dezvoltate și înaintare a României spre comunism, pentru obținerea de noi și importante realizări în înfăptuirea cincinalului înainte de termen.

Această zi evocă momentul înălțător din urmă cu 25 de ani, a fost desăvîșită eliberarea patriei de sub dominația fascistă. Rememorînd acest eveniment, națiunea noastră socialistă aduce un fierbinte omagiu vitejiei și spiritului de sacrificiu dovedite de bravii ostași români care au participat cu bărbăție, împreună cu găzile patriotice, cu întregul popor, la înfăptuirea unității naționale armate antifasciste și antimperialiste din august 1944 și au luptat apoi, în continuare, umăr la umăr cu ostașii sovietici, pentru alungarea trupelor hitleriste de pe ultima brazdă de pământ românesc, pentru eliberarea Ungariei și Cehoslovaciei, pînă la zdrobirea Wehrmachtului german. Totodată, poporul nostru își exprimă dragostea și prețuirea față de armata sa populară de azi, creată și educată de Partidul Comunist Român. Continuînd și îmbogățind tradițiile lămoase făurite de înaintași, identificîndu-se cu idealurile și interesele vitale ale poporului, armata României socialiste își îndeplinește cu abnegație misiunea încredințată.

Tovarăși soldați și građați, subofițeri și maștrii militari, ofițeri, generali și armali,

Cu prilejul Zilei Armatei, vă felicităm pentru rezultatele obținute în pregătirea de luptă și politică, precum și în înfăptuirea sarcinilor importante venite pe frontul construcției socialiste!

Răspunzînd grijii patriestice a partidului și poporului, animați de flacăra nestinsă a dragostei față de patrie, de spirit revoluționar, de hotărîrea fermă de a nu recupeți nimic pentru executarea întocmai a ordinelor comandantului nostru suprem, tovarășul Nicolae Ceaușescu, intensificați-vă eforturile pentru ridicarea pe noi trepte a capacității combative a unităților și marilor unități, pentru îndeplinirea exemplară a tuturor îndatoririlor ostășești!

În posturile de răspundere încredințate sub faldurile drapelului de luptă, să vă îmbărbăteze permanent înalta mîndrie patriotică și conștiința arzătoare că, împreună cu întreaga națiune, sînteți străjuitori neclintii ai tuturor valorilor materiale și spirituale moștenite de la străbuni, ai cuceririlor noastre revoluționare de azi, ai independenței, suveranității și integrității teritoriale ale României socialiste.

În cinstea celei de-a 31-a aniversări a Zilei Armatei Republicii Socialiste România,

ORDON:

La 25 octombrie, ora 21.00, la București se vor trage, în semn de salut, 21 salve de artilerie!

Trăiască Partidul Comunist Român — conducătorul încrecat al poporului, inspiratorul și organizatorul tuturor victoriilor noastre!

Trăiască și înflorească scumpa noastră patrie — Republica Socialistă România!

Trăiască secretarul general al partidului, comandantul suprem al forțelor noastre armate — tovarășul Nicolae Ceaușescu!

Trăiască Armata Republicii Socialiste România — scut de nădejde al cuceririlor revoluționare ale poporului!

Ministrul apărării naționale  
General de armată ION IONIȚA

„Era toamnă și era război, ostașii români răzbeau prin ploaie de gloanțe spre centrul orașului, iar acolo mîni febrile au arborat tricourilor. Un sfîșit, rănit, a spus: „Chiar dacă ai mîri, și tot a meritat: am trăit această clipă!”

Era la Carei, la 25 octombrie 1944. După ce participaseră la înfăptuirea și dărîșirea înfăptuirii insursecției naționale armate antifasciste și antimperialiste, luptînd umăr la umăr cu ostașii sovietici, desăvîșirea eliberării patriei de sub dominația fascistă, eliberarea întregului teritoriu național de sub ocupația fascistă. Data acea memorabilă tara o sărbătorește, an de an, cu zîndul la viața oștre română. Simbol și chemare vremuri, 25 octombrie este Ziua armatei noastre populare...

S-au scurs de atunci peste trei decenii. Armata noastră făurită, condusă și educată de partidul comunistilor, s-a afirmat tot mai mult ca scut de nădejde al cuceririlor revoluționare, al libertății, independenței și suveranității patriei socialiste. Nicoloidul nostru rămîne mîna nu a avut aștept de apărare, de orocît, ca acum. Ea stă neclintită la postul de veghe încredințat de popor, de partid, de țară, puternică prin convingerile ei comuniste, prin dragostea militară și disciplină, dar înainte de toate prin oameneii ei. Tara îi stie ca

pe soldați și cadre gata de fapte demne, destoinici și iscușiți pe cimput exercițiilor de luptă, diriji la înundății, harnici în bătălia recoltii, săritorii la treabă ori de cîte ori grîlile obști

Le solicită aporțul. Prețuerea aporului de ordine și disciplină. Dar că adesea, așa cum e și firesc, munca lor nu devine... publică, este și acesta un adevăr. Probabil că numai în lumea ostășească se cunoaște, bunăoară, că acel artillerist, comandant de baterie, a devenit un as al tragerilor precise, că acel pilot al că-

rui supersonic l-ati zărit ieri pe cer — punct minuscul și argintiu în infinit — are mii și mii de asemenea zboruri în urma sa, că acel inginer militar și co-lectivul său au realizat o

la margine de țară și bate cu pasul granița, împreună cu subordonații săi...

Am scris odată despre un ofițer pentru care oriunde înseamnă realmente un titlu de mîndrie. A fost

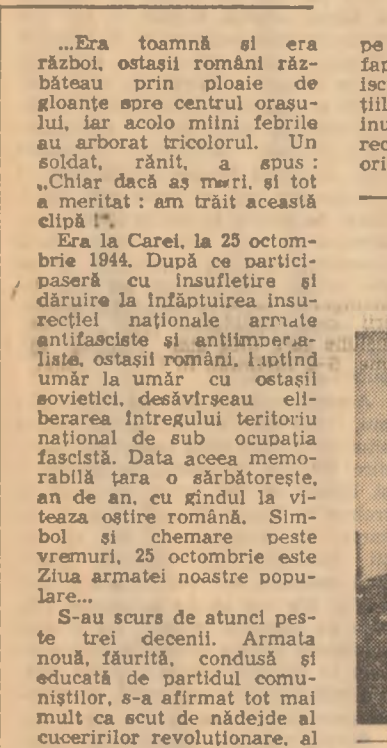
tă seriozitatea, și nu fără mîndrie: oriunde. Și e firesc. Munca sub drapel este un continuu exercițiu al dărîșirii. În condițiile armatei noastre moderne, de mare complexitate, unde calitatea este prioritară la toate armele și în toate compartimentele, numai muncind fără preget te poți ridica la nivelul exigentelor izvorite din misiunile încredințate, din ordinele tovarășului Nicolae Ceaușescu, comandantului suprem al forțelor noastre militare.

În spiritul eroismului și vitejiei cresc ostașii țării. Atelierul de foc al educației lor comuniste îl constituie însăși munca pe care o fac, atmosfera de răspundere și angajare din unități și subunități. Întregul proces educativ desfășurat de comandantii, de organele și organizațiile de partid și cele ale U.T.C. este îndreptat spre formarea unor oameni înaintași, cu profunde convingeri revoluționare, devotații patriei, mîndri de măretele înfăptuiri socialiste, pe care le conștientizează și prețuiesc anîmi de sincere sentimente internaționale, de solidaritate cu ostașii armatelor celorlalte țări socialiste, cu toți cei ce se consacră apărării păcii și progresului.

Așa își crește Partidul Comunist Român pe ostașii săi.

Colonel L. TARCO

„Așa cresc ostașii țării”



„Așa cresc ostașii țării”



„Așa cresc ostașii țării”



## Amintirea unui eminent intelectual, brav militant democrat

Între figurile reprezentative ale scoli noastre superioare din anul interbelic, care au rămas inscrite în amintire atît prin opera didactică-stiințifică, cît și prin poziția consecventă, curajoasă, antifascistă, se află și aceea a profesorului universitar Traian Bratu, de la a cărui naștere se împlinesc 100 de ani.

Născut la Rășinari, într-o familie de țărani, Traian Bratu și-a făcut studiile locale la Sibiu, apoi pe cele universitare la București, unde, în anul 1936 a obținut licența în litere și filozofie. În 1937 și-a susținut doctoratul în filozofie la Universitatea din Berlin. Reîntors în țară, a funcționat în învățămîntul superior, parcurînd întreaga ierarhie universitară. Începînd din 1921 a condus — cu mici întreruperi — în calitate de rector, universitatea ieșeană. Comitetul de conducere al universității avea o bogată activitate de cercetare, materializată în lucrări de istorie literară, critică, estetică și filozofice.

Personalitatea lui Traian Bratu poate fi înțeleasă în toată complexitatea ei numai în măsura în care profesorul și omul de știință se asociază atributele intelectualului democrat, antifascist, continuu preocupat de soarta țării și a poporului său.

Traian Bratu s-a aflat consecvent înfrîngat în rîndurile acelor intelectuali înaintași care au respins fascismul de la primele sale manifestări, au demascînat caracterul lui profund reacționar, retrograd, au avertizat asupra primejdiei grave pe care o reprezenta pentru cultură, pentru democrație, pentru înseși independența, integritatea teritorială și suveranitatea patriei. Încă din perioada imediat următoare primului război mondial s-a implicat în acțiunile elementelor naționalist-govine, grupate în jurul lui A. C. Cuza, înfierînd caracterul huliganic.

Ilustrul rector și-a făcut cunoscut numele și poziția sa antifascistă în întreaga țară atîncînd, în 1923, a determinat senatul universitar să adopte hotărîrea de eliminare din rîndurile studenției a lui Corneliu Zelea Codreanu și a celorlalte elemente fasciste huliganice care gravitau în jurul acestuia.

Ca martor al apărării în procesul intentat în anul 1936 unui grup de militanți antifasciști, în frunte cu prof. Petre Constantinescu-Iași, el și-a exprimat fătîș solidaritatea cu lupta acestora, condamnd totodată

## FAPTUL DIVERS

### Din era terțiară

Micii biologi de la Casa plonierilor din Focșani au făcut o „expedie de specialitate” (cum spun ei) în Munții Vrancei, expediție de pe urma căreia s-au întors cu mîrțuri ale vîștii din era terțiară. Potrivit aprecierii specialiștilor de la Muzeul „Grigore Antipa” din București, unde au fost trimisi o parte din materiale pentru identificare și cercetare, mîrțurile descoperite de mici vrînceni sînt deosebit de valoroase.

### Și s-a făcut liniște

Gheorghe Tătaru din Bacău își făcuse obiceiul de a se întoarce seara acasă cît mai tîrziu și cît mai cu chef. De fiecare dată tinea cu tot dinadinsul să-l știe și vecinii, făcînd scandaluri de pomîna. Dar nu în casa la el. Plăcerea lui era să facă scandal pe holul blocului. În repetate rânduri de cîel care au încercat să-l lase să se odihnească, dar el nu s-a potolit. Nu deunăzi a devenit și agresiv, lovindu-l pe un vecin. A fost o lovitură grea. Nu ați pentru cel care a primit-o pe cel pentru cel care a dat-o. Pentru că trei ani de acum înainte locatarii vor avea liniște.

### Ghicitul în... conserve

De cîteva zile la magazinul cu autoalimentare din Satu-Mare, între vînzătoare și gospodinele cumpărătoare s-a angajat un joc de-a ghicitul în... conserve. Ghicitul în conserve a fost născut de cîel care au încercat borcanele. Mai exact, cîel de la întreprinderea Agrocraft Baia Mare, care au aplicat aceeași etichetă (sue de roși) și pe cutiile cu ghiveci și pe cele cu fasole, cîel pentru cîel care a dat-o. Pentru că trei ani de acum înainte locatarii vor avea liniște.

### Lîngă „Hangița veselă”

Lîngă bufetul „Hangița veselă” din Tg. Jiu a avut loc un accident de circulație, în urma căruia un trecător a fost internat în spital. Deși fugit de la locul accidentului, făptuitorul Dumitru Drăghici a fost repede identificat de organele de miliție, care au descoperit, totodată, un lanț întreg de abateri grave. Accidentul putea să nu aibă loc dacă șoferul Ion Nimoiu, care avea autobusculeta în primire, o parca la garaj și nu la domiciliul său, dacă n-o „împrumutase” lui Drăghici și dacă Drăghici nu gornea cu cîel din drum sub influența alcoolului...

### Revizori revizuiți

De cîte ori le apăreau în cale revizorii contabili Ion Ionescu și Valeriu Ioniță de la Truștea S.M.A. Rimnicu-Vilcea, tractoriștii li ocoleau sau făceau cale întoarsă. De fiecare dată, unuia sau altuia din cei mecanicizatori cîel doi revizori contabili le găseau nod în papură și li amenau pe loc. Numai că banii încasați pe astfel de amenzi nu ajungeau în casieria Truștea S.M.A., cîel în buzunarele celor doi. Luați la... bani mîrșuri, revizorii contabili au început să „contabilizeze” articolele de lege pe care le-au încalcat și pe baza cărora vor fi și... revizuiți.

### Învoiala

— De vizinare scîndura?  
— Cum să fie de vizinare? E a cooperativei.  
— Și matală?  
— Și eu tot al cooperativei. Sînt paznic.  
— Matală cu scîndura în curtea cooperativei, eu și banii în buzunar. Ce-ar fi să facem un schimb? Să treacă banii în buzunarul matală, și mîște scîndura în curtea mîște.  
Din vorbă în vorbă și din... preț în preț, Costică Panait din Măcin și Vanghelie Badea (paznic la depozitul de cherestea al cooperativei „Întreg” din localitate) au ajuns la învoială. Dar a ajuns pe urmele lor și miliția, iar instanța l-a condamnat pe paznicul Vanghelie la un an, iar pe Costică la șase luni.

### Tinarul cu oile

Un tînar (Pascu Covaci din Cișineu Criș) s-a dus ca de obicei, cu oile la păscut. La un moment dat, la oile de unde nu s-a speriat că nu le găsește, pentru a vedea dacă nu cumva sînt pe undeva primprejur, s-a aplecat asupra unei oștre care se afla în spital, i-a fost salvată viața, dar a rămas cu o infirmitate.

Rubrică redactată de  
**Petre POPA**  
cu sprijinul corespondenților „Scinteii”

## 100 de ani de la nașterea lui Traian Bratu

ridicat din nou problema etice actuale în ultimii ani, în viața politică a țării. Indulgența unora, complicitatea altora au dus la întărirea terorismului extrem drept, care învaluita atentatul și crima în stîndardul patriotismului.

Nici în urma acestui atentat prof. Traian Bratu n-a renunțat la luptă. După vindicarea rănilor, el și-a reluat activitatea ca rector. La alegerea pentru rectorat din noiembrie 1937, senatul universitar l-a reînvestit cu această funcție, dovadă concludentă a faptului că intelectuali prestigioși ai universității ieșene erau alături de el și nu se temeau de acțiunile huliganice ale legionarilor. A rămas în fruntea rectoratului până la sfîșirea lui în 1939, ca urmare din cauza bolii. A încetat din viață la 21 iulie 1940.

Și în ultima perioadă a vieții lui, profesorul Traian Bratu a continuat să se manifeste activ în fruntea general al luptei intelectualiții ieșene și a forțelor democratice din întreaga țară împotriva fascismului și a pregătirilor de război, pentru apărarea independenței și suveranității patriei.

Evocarea personalității lui Traian Bratu la centenarul nașterii sale constituie un pios omagiu umăr la umăr, care înseamnă, în același timp, o luptă, pe care o purtăm încă, pentru salvarea intereselor vitale ale poporului român, pentru apărarea idealurilor de libertate și demnitate a patriei.

Conf. univ. dr. Gh. I. IONIȚA

## A apărut: „REVISTA DE FILOZOFIE”

nr. 4/1975

Revista se deschide cu articolele „Criteriul general al progresului social” de Ovidiu Trăneș și „Conceptul de practică socială și cercetarea sociologică a culturii spirituale” de Illeana Ioanid.

În continuare, revista publică dezbaterile „Filozofia și științele particulare”, la care participă numeroși cercetători și cadre didactice. Rubrica Cercetarea

## Concurs de admitere în învățămîntul superior

Ministerul Educației și Învățămîntului comunică: În urma suplimențării cifrelor de școlarizare la învățămîntul superior pentru anul universitar 1975/1976, amînată, în octombrie 1975, se organizează concurs de admitere la următoarele instituții de învățămînt superior: Institutul politehnic din București, Institutul politehnic din Cluj-Napoca, Institutul politehnic din Iași, Institutul politehnic din Timișoara, Institutul de petrol și gaze din Ploiești, Facultatea de utilaj tehnologic a Institutului de construcții din București, Facultatea de electrotehnică a Universității din

## A apărut: „REVISTA DE FILOZOFIE”

nr. 4/1975

critică a istoriei și filozofiei românești conține articole referitoare la diferite aspecte din gândirea lui D. Drăghiceanu, D. Gusti și D. D. Roșca. La rubrica „Discuții” sînt inserate articole despre materialismul medieval și, respectiv, concepția gânditorilor contractualiști. Revista mai conține rubricile Opinii despre cărți, Critică și Bibliografie și Viața științifică.

## „Mediul ambient danez”

În ultimii ani, publicul nostru a fost confruntat cu numeroase expoziții de design, venind din țări cu tradiție în acest domeniu. Aceste expoziții, lărgind imaginea propriilor noastre creații, au subliniat înaltul nivel de calitate pe care îl are mediul ambient, a obiectelor ce îl compun o are asupra vitejii omului contemporan.

Expoziția de design danez deschisă la Galeria Teatrului Național își propune un program complex, într-un fel polemic, în ceea ce privește individualitatea nu a obiectului, ci a stilului. De aceea, obiectele nu sînt expuse într-un mod neutru, pe categorii de funcții, după criterii cronologice sau în micromonografiile ale creatorilor, ci reconstruie în detaliu ambianța unei locuințe cît mai specific daneză, completă cu obiecte care aduc informații în plus despre viața în peisajul natural al acestor țări. Fiecare obiect — jucării, mobilier, instalații de uz casnic — este rezultatul unui studiu și al unei elaborări particulare, în aceeași măsură în care e gândit și în funcție de toate celelalte o-

biecte împreună cu care colaborează la alcătuirea unei ambianțe. Stilul impus de aceste obiecte este de o maximă sobietate, de o eleganță generată și de calitatea materialelor — în majoritatea tradiționale (lemn, lînă, ceramică etc.) — de simplitate liniilor, în care funcționalitatea nu se exprimă separat.

Arhitectul Niels Kryger formulează astfel principiul: „Indiferență de rolul lor, (obiectele) au o trăsătură comună, sînt toate produsul unei concepții de viață ce are ca țel să dea oamenilor posibilitatea de a trăi omenește”.

Expresie a unei civilizații de certă individualitate, expoziția „Mediul ambient danez” este o manifestare care contribuie exemplar la efortul de apropiere și cunoaștere între popoare, efort pe care țara noastră îl susține în mod constant.

Există o deplină concordanță între progresul economic, social și moral în societatea noastră și actuala dispoziții legislative. Legea 22 — cum o numim pe scurt — este calitată superioară tuturor vechilor reglementări. Altit prin faptul că. În cadrul economiei noastre socialiste, ea acordă gestionarului și funcției sale locul și statutul legal cuvenit, cit și prin faptul că, potri-

## LEGEA ÎN COTIDIAN

### Statutul legal al gestionarului

Printr-actele cu caracter normativ votate de M.A.N. în sesiunea sa din noiembrie 1969 se născă și „Legea privind angajarea gestionarilor, constituirea de garanții și răspunderea în legătură cu gestionarea bunurilor organizațiilor socialiste”.

Pe scurt, principalele prevederi ale legii — important document în domeniul activității privind buna gospodărire a temeliei economice a societății noastre socialiste: avutului obștesc — sînt grupate în jurul citorva probleme-cheie, cum sînt: precizarea calității de gestionar; condițiile de angajare și funcționare ale gestionarilor (studii, vîrșă și stagiul etc.); constituirea de garanții în vederea acoperirii eventualelor daune cauzate avutului obștesc; răspunderea ce revin în legătură cu patrimoniul nostru social — gestionarului, celui ce angajează, garanților ș.a.m.d.

Eforturile întregului popor de a spori necelată avuția noastră socialistă — cheia prosperității tuturor și a fîcruia în parte — le corespund și în acest domeniu, pe plan legislativ, măsuri adecvate, absolut necesare atît din punct de vedere strict juridic, cît și din punct de vedere gospodăresc.

Care aspecte privitoare la aplicarea prevederilor legii rețin în mod deosebit atenția?

În legătură cu aceasta ne-am adresat tovarășului colonel Valeriu Bazea, lociitor al șefului Inspectoratului general al miliției.

— Există o deplină concordanță între progresul economic, social și moral în societatea noastră și actuala dispoziții legislative. Legea 22 — cum o numim pe scurt — este calitată superioară tuturor vechilor reglementări. Altit prin faptul că. În cadrul economiei noastre socialiste, ea acordă gestionarului și funcției sale locul și statutul legal cuvenit, cit și prin faptul că, potri-

respectarea în sensul și litera ei a legii privind selectarea și încadrarea în funcție a gestionarilor presupune nu doar îndeplinirea condițiilor de studii și stagiul, a celorlalte cerințelor la constituirea de garanții, dar și a tuturor celorlalte calități: o conduită moral-profesională ireproșabilă, un deosebit simț gospodăresc. Se cere cîel din partea tuturor factorilor care se ocupă și răspund de selecționarea și numirea în funcție a

gestionarilor nu o interpretare formală a dispozițiilor normative în vigoare, ci una de esență.

Unii dintre cei ce angajează nu sînt în seamă nici măcar condițiile minime, fără de care nimeni nu poate avea acces la o activitate serioasă, pregătirea profesională, lipsa antecedentelor penale și constituirea de garanții pentru acoperirea eventualelor pierderi aduse avutului obștesc. Așa se face că, fiecare în parte sau mai multe în un loc, aceste condiții nu sînt respectate, iar cu ocazia controlorelor periodice efectuate de noi se constată astfel de neajunsuri.

Într-o singură lună, de exemplu, organele noastre au depistat aproximativ 6000 de angajări de gestionari făcute cu încălcarea condițiilor legii: unora nu li se solicitase cazierul judiciar, alții erau încadrați fictiv pe alte posturi, dar, de fapt, făceau muncă de gestionar; cîțiva aveau antecedente penale. Mai mult: chiar sesizate, unele conduceri de întreprinderi nu au măsurile cuvenite, nu reîntră în legalitate. Este cazul I.C.R.A. Craiova, sucursala Tg. Jiu,

**CARNET PLASTIC**

cant, ci propune, cu discreție, forma cu evidentă grîșă pentru confort, în complexitatea accepției acestui termen.

Idelle generoase ale expoziției depășesc simpla informație despre o lume a formelor „la modă”. Ele comunică cu obiecte care aduc informații în plus despre viața în peisajul natural al acestor țări. Fiecare obiect — jucării, mobilier, instalații de uz casnic — este rezultatul unui studiu și al unei elaborări particulare, în aceeași măsură în care e gândit și în funcție de toate celelalte o-

## PENTRU O CORECTĂ ȘI RIGUROASĂ APLICARE A LEGII PRIVIND ANGAJAREA GESTIONARILOR

călărilor de lege — din păcate, încă destul de numeroase — își au originea în subestimarea sau tratarea cu superficialitate a funcției și rolului social al gestionarului, în interpretarea formală, „de ochi lumii”, a dispozițiilor legii. Iată, de pildă, o situație pe care am găsit-o la unul dintre controalele efectuate la „Steagul roșu”-Brașov. Din numărul total al gestionarilor de mari valori materiale, zece persoane, deși strict teoretic îndeplineau condițiile de vîrșă, de studii și stagiul, desi depăseră garanțiile de rigoare etc., erau tot incompatibile cu calitatea de gestionar din alte puncte de vedere: fie al disciplinei muncii, fie al eticii profesionale. Concret: unul dintre ei era alcoolic — unora li sînt aducea și „drogul” cu el, la serviciu, și nu o dată orănele de pază și ordine au constat părășirea de către acesta a serviciului pentru a-și cumpăra băuțuri. Altul era corect, serios, dar se dovedea pur și simplu incompatibil pentru funcția de gestionar, fiind... un incompetent Or,

Titus ANDREI



# Preşedintele Nicolae Ceauşescu a primit scrisorile de acreditare a noului ambasador al Republicii Austria

Lundn cuvîntul, în cadrul solemnităţii de prezentare a scrisorilor de acreditare, ambasadorul FRANZ WUNDERBALDINGER a transmis preşedintelui Nicolae Ceauşescu un călduros salut şi urări de sănătate din partea preşedintelui federal al Republicii Austria, dr. Rudolf Kirchschläger.

„Relaţiile îndelungate de prietenie dintre Republica Austria şi Republica Socialistă România — a spus vorbitorul — s-au dezvoltat continuu, au cunoscut impulsuri noi, hotărîtoare, mai ales după vizita Excelenţei Voastre în ţara noastră, în anul 1970, oferind cooperării româno-austriece posibilitatea de a cuprinde astăzi o paletă mai largă şi mai diversificată”. Referindu-se în continuare la activitatea externă a ţării sale, ambasadorul austriac a arătat că „Austria concepe politica sa de neutralitate ca pe o obligaţie de a contribui activ la soluţionarea problemelor internaţionale”. În acest context, vorbitorul a evocat eforturile şi contribuţia Austriei la sprijinirea procesului de destindere în Europa şi în lume, la transpunerea în viaţă a prevederilor documentelor adoptate de Conferinţa general-europeană de la Helsinki. Arătînd că în cadrul conferinţei amintite a existat o bună colaborare între delegaţiile austrieacă şi română, vorbitorul a spus în încheierea cuvîntului său: „Este o preocupare de seamă a guvernului federal austriac să aibă relaţii fructuoase, deja existente, cu Guvernul Republicii Socialiste România, atât în domeniul bilateral, cât şi pe plan multilateral”.

A luat apoi cuvîntul preşedintele Republicii Socialiste România,

tovaruşul NICOLAE CEAUŞESCU. Mulţumind pentru urările ce i-au fost adresate, preşedintele Nicolae Ceauşescu a transmis, la rîndul său, preşedintelui federal al Austriei un călduros salut, precum şi urări de pace şi prosperitate pentru poporul austriac prieten.

„Între poporul român şi poporul austriac — a spus preşedintele Nicolae Ceauşescu — există vechi relaţii de prietenie. În ultimii ani, aceste relaţii au cunoscut o puternică dezvoltare în toate domeniile. Îmi amintesc cu plăcere de vizita făcută în Austria, de contactele şi convorbirile pe care le-am avut cu acei prieteni — contacte care au contribuit la dezvoltarea colaborării pe multiple planuri dintre ţările noastre. De asemenea, vizita din acest an în ţara noastră a cancelarului federal al Austriei, Bruno Kreisky, a marcat un moment important în relaţiile dintre statele noastre”.

Subliniind că în politica sa internaţională România porneşte de la realităţile epocii noastre — epocă de profunde transformări sociale şi naţionale, de afirmare tot mai hotărîită a voinţei popoarelor de a se dezvolta libere şi independente, într-un climat internaţional de pace şi securitate — preşedintele Nicolae Ceauşescu a spus:

„În acest context, România promovează o politică consecventă de largă colaborare cu toate ţările lumii, fără deosebire de oriundine socială. Situaţi ferm la baza relaţiilor noastre internaţionale principiile deplină egalităţii în drepturi, respectului independenţei şi suveranităţii naţionale, neamsteşcutul în treburile interne şi avantajului reciproc, ale necergerii la forţă şi la ameninţarea cu forţa în raporturile dintre state”.

În continuare, preşedintele Nicolae Ceauşescu a subliniat: „Considerînd că încheierea cu succes a Conferinţei general-europene de la Helsinki a marcat o etapă nouă a luptei pentru securitate şi colaborare în Europa — aceea a trecerii la realizarea în viaţă a angajamentelor asumate de statele care au semnat documentele de la Helsinki — România va face totul spre a-şi îndeplini obligaţiile co-ri revin pentru îndeplinirea în viaţă a acestor documente”.

Totodată, România se pronunţă şi acţionează consecvent pentru democratizarea relaţiilor internaţionale şi instaurarea unei noi ordini economice şi politice mondiale, pentru abordarea constructivă şi soluţionarea pe cale politică a tuturor problemelor, în conformitate cu cerinţele păcii şi progresului omenirii”.

Exprimînd satisfacţia pentru faptul că între reprezentanţii României şi Austriei, la Organizaţia Naţiunilor Unite şi în alte organisme internaţionale, Conferinţa general-europeană, au existat bune raporturi de colaborare, preşedintele Nicolae Ceauşescu a spus: „Dorim ca acestea să se extindă şi să continue ascendent şi în viitor”.

După primirea scrisorilor de acreditare, preşedintele Nicolae Ceauşescu a avut o convorbire prietenească şi cordială cu ambasadorul Republicii Austria, dr. Franz Wunderbaldinger.

La solemnitatea prezentării scrisorilor şi la convorbire au participat tovaruşii George Macovecu, ministru afacerilor externe, şi Silviu Curticeanu, secretar prezidenţial şi al Consiliului de Stat.

## Excelenţei Sale NICOLAE CEAUŞESCU Preşedinte Republicii Socialiste România

Dragă domnule preşedinte şi coleg, Apreciem deosebit şi sîntem profund recunoscători pentru mesajul dumneavoastră amabil de felicitări, transmise cu prilejul rezultatelor, incununate de un succes covîştor, ale alegerilor generale din Liberia de la 7 octombrie a.c.

Nol nu numai că vom munci cu hărnicie pentru a justifica marea încredere ce ne-a fost acordată de către alegătorii liberi, dar, de asemenea, vom continua să întărim neabătut relaţiile cordiale şi apropiate care există atât de fericit între cele două state ale noastre.

Mă folosesc de acest prilej pentru a vă reînnoi, încă o dată, asigurările înaltei mele consideraţiuni şi stime.

W. R. TOLBERT jr.

## Primiri la primul ministru al guvernului

În timpul convorbirilor care a avut loc cu acest prilej au fost discutate unele probleme referitoare la dezvoltarea în continuare a relaţiilor de colaborare dintre România şi Iordania.

În aceeaşi zi, primul ministru a primit, în vizită protocolară de prezentare, pe Jahia Zaharia Al-Mukadani, ambasadorul Republicii Arabe Libiene în Republica Socialistă România.

La primiri a participat Cornel Paoste, adjunct al ministrului afacerilor externe.

În timpul convorbirilor care a avut loc cu acest prilej au fost discutate unele probleme referitoare la dezvoltarea în continuare a relaţiilor de colaborare dintre România şi Iordania.

În aceeaşi zi, primul ministru a primit, în vizită protocolară de prezentare, pe Jahia Zaharia Al-Mukadani, ambasadorul Republicii Arabe Libiene în Republica Socialistă România.

La primiri a participat Cornel Paoste, adjunct al ministrului afacerilor externe.

## PREŞedintele COMISIEI DE STAT A PLANIFICĂRII DIN R. P. MONGOLĂ A PĂRĂSIT CAPITALA

Delegaţia R.P. Mongole, condusă de Dumaaşin Somsou, vicepreşedinte al Consiliului de Miniştri, preşedinte Comisiei de Stat a Planificării, a părăsit, vineri după-amiază, Capitala.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, oaspeţii au fost întâmpinaţi de Mihail Marinescu, viceprim-ministru al guvernului, preşedintele Comitetului de Stat al Planificării, de alte persoane oficiale.

Au fost prezente Giambiy Niamaa, ambasadorul R.P. Mongole la Bucureşti, şi membri ai ambasadei.

(Agerpres)

Delegaţia R.P. Mongole, condusă de Dumaaşin Somsou, vicepreşedinte al Consiliului de Miniştri, preşedinte Comisiei de Stat a Planificării, a părăsit, vineri după-amiază, Capitala.

La plecare, pe aeroportul Otopeni, oaspeţii au fost întâmpinaţi de Mihail Marinescu, viceprim-ministru al guvernului, preşedintele Comitetului de Stat al Planificării, de alte persoane oficiale.

Au fost prezente Giambiy Niamaa, ambasadorul R.P. Mongole la Bucureşti, şi membri ai ambasadei.

(Agerpres)

## CU PRILEJUL ANIVERSĂRII A TREI DEZENII DE LA CREAREA ORGANIZAŢIEI NAŢIUNILOR UNITE

Cu prilejul aniversării a trei decenii de la crearea Organizaţiei Naţiunilor Unite, vineri după-amiază a avut loc în Capitală o adunare festivă. Manifestarea a avut în prezenţa unor reprezentanţi ai Centrului O.N.U. la Bucureşti, ai unor instituţii centrale, ai Asociaţiei Române pentru Naţiunile Unite, ai Asociaţiei Tineretului şi Studenţilor din România pentru Naţiunile Unite, a unor personalităţi ale vieţii ştiinţifice şi culturale a Capitalei.

Cuvîntul de deschidere a adunării a fost rostit de prof. dr. Alexandru Balaci, preşedintele Asociaţiei Române pentru Naţiunile Unite. A urmat discursul lui Gheorghe Macovecu, ministru afacerilor externe, în care O.N.U. aniversază trei decenii de existenţă.

În continuare a luat cuvîntul B. Devarajan, reprezentantului Programului Naţiunilor Unite pentru Dezvoltare (P.N.U.D.) la Bucureşti. Relevind rolul Naţiunilor Unite în abordarea marilor probleme politice şi economice ale umanităţii, vorbitorul a subliniat contribuţia activă a O.N.U. în soluţionarea celor mai importante probleme înscrise pe agenda O.N.U., la creşterea prestigiului acestei organizaţii. Vorbitorul a apreciat, totodată, activitatea României pentru stabilirea unei noi ordini economice şi politice internaţionale. A fost evidenţiat în acelaşi timp prezenţa activă a ţării noastre în cadrul programelor de asistenţă tehnică desfăşurate de P.N.U.D. în multe domenii de dezvoltare ştiinţifică şi tehnologică a diverselor ţări ale lumii.

În alocuţiunea rostită apoi, prof. dr. docent Mihnea Gheorghiu, preşedintele Academiei de Ştiinţe Sociale şi politice, s-a referit, în mod deosebit, la poziţia României privind creşterea rolului O.N.U., astfel încît

aceasta să devină un instrument internaţional şi mai eficient, în măsură să răspundă pe deplin aspiraţiilor de pace, colaborare şi progres ale tuturor popoarelor. Vorbitorul a amintit, de asemenea, că alegerea României ca membru nepermanenţ al Consiliului de Securitate este o recunoaştere a prezenţei active a ţării noastre în viaţa internaţională.

În cadrul adunării a vorbit, de asemenea, prof. dr. Dumitru Mazilu, secretar general al Asociaţiei Române pentru Naţiunile Unite, care a evidenţiat sensurile şi semnificaţiile sărbătoririi, la aceeaşi dată, sub egida O.N.U., a Zilei mondiale de informare asupra dezvoltării.

Adunări festive prilejului de Ziua Naţiunilor Unite şi Ziua mondială a Informării asupra dezvoltării au avut loc vineri în oraşele Craiova, Tg. Mureş şi Timişoara.

Cu ocazia aceluiaşi eveniment, Filarmonica de stat „George Enescu” a organizat, în aceeaşi seară în Capitală, un concert simfonic sub bagheta dirijorului Mircea Basarab. Sî-a dat concursul solistul Valentin Gheorghiu.

(Agerpres)

## Cronica zilei

La Bucureşti au început, vineri dimineaţă, lucrările celei de-a treia sesiuni a Comisiei mixte guvernamentale româno-vest-germane de colaborare economică, industrială şi tehnică.

Vineri seara a avut loc în Capitală prezentarea de gală a filmului artistic francez „1789”, spectacol cinematografic montat de „Theatre du Soleil”, în regia Ariane Mnouchkine. După cum sublinia criticul Florian Poira, în prezentarea făcută cu acest prilej, „1789” este mai mult decât un teatru filmat, ineditul său constînd, mai cu seamă, în maniera de realizare calidoscopică, în reînvierea curioasă dintre procedeele „comediei dell'arte”.

La spectacolul de gală prezentat la „Casa filmului” au participat Ion Dodu Bălan, vicepreşedinte al Consiliului Cultural şi Educaţiei Socialiste, funcţionari superiori din Ministerul Afacerilor Externe, reprezentanţi ai I.R.R.C.S., Asociaţiei de prietenie România-Franţa, alţi oameni de artă şi cultură.

Au participat, de asemenea, membri ai Ambasadei Franţei la Bucureşti.

La invitaţia Institutului român pentru relaţiile culturale cu străinătatea şi Asociaţiei de prietenie româno-peruană, poezii pentru Asturo Cacerera, director în Institutul naţional de cultură din Peru, membru al Asociaţiei de prietenie şi relaţii culturale peruano-române, a făcut o vizită de documentare în ţara noastră.

Oaspeţele a avut întrevodiri la Consiliul Cultural şi Educaţiei Socialiste, I.R.R.C.S., Uniunea scriitorilor, a vizitat o serie de instituţii culturale şi obiective turistice din Bucureşti de pe litoral, din nordul Moldovei şi din Braşov. (Agerpres)

La Bucureşti au început, vineri dimineaţă, lucrările celei de-a treia sesiuni a Comisiei mixte guvernamentale româno-vest-germane de colaborare economică, industrială şi tehnică.

Vineri seara a avut loc în Capitală prezentarea de gală a filmului artistic francez „1789”, spectacol cinematografic montat de „Theatre du Soleil”, în regia Ariane Mnouchkine. După cum sublinia criticul Florian Poira, în prezentarea făcută cu acest prilej, „1789” este mai mult decât un teatru filmat, ineditul său constînd, mai cu seamă, în maniera de realizare calidoscopică, în reînvierea curioasă dintre procedeele „comediei dell'arte”.

La spectacolul de gală prezentat la „Casa filmului” au participat Ion Dodu Bălan, vicepreşedinte al Consiliului Cultural şi Educaţiei Socialiste, funcţionari superiori din Ministerul Afacerilor Externe, reprezentanţi ai I.R.R.C.S., Asociaţiei de prietenie România-Franţa, alţi oameni de artă şi cultură.

Au participat, de asemenea, membri ai Ambasadei Franţei la Bucureşti.

La invitaţia Institutului român pentru relaţiile culturale cu străinătatea şi Asociaţiei de prietenie româno-peruană, poezii pentru Asturo Cacerera, director în Institutul naţional de cultură din Peru, membru al Asociaţiei de prietenie şi relaţii culturale peruano-române, a făcut o vizită de documentare în ţara noastră.

Oaspeţele a avut întrevodiri la Consiliul Cultural şi Educaţiei Socialiste, I.R.R.C.S., Uniunea scriitorilor, a vizitat o serie de instituţii culturale şi obiective turistice din Bucureşti de pe litoral, din nordul Moldovei şi din Braşov. (Agerpres)

## AU INDEPLINT PLANUL CINCINAL

Într-o telegramă adresată Comitetului Central al Partidului Comunist Român, tovaruşul Nicolae Ceauşescu, colectivele de muncitori din cadrul Centralului Industrial mătăsii, înului şi cînepii au raportat îndeplinirea prevederilor cincinului. Pînă la sfîrşitul acestui an lucrătorii centrale vor realiza o producţie industrială suplimentară valorind 960 milioane lei. Vor fi livraţi în plus economiei naţionale circa 13,5 milioane mp ţesături de mătase, 2,9 milioane mp ţesături de bumbac, peste 20 de milioane mp de ţesături subţiri şi groase din in-cînepi şi, respectiv, cînepă-lută, importanţi cantităţi de fibre, bănuiri artificiale etc. (Agerpres)

## SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT

### LA BACĂU

S-au încheiat finalele campionatului de gimnastică

BACĂU (Correspondentul „Scînteii”, Gh. Băltă). — Sî Intererile de ieri din cadrul campionatelor republicane de gimnastică au confirmat forma bună în care se află la ora actuală sportivii noştri. Exerciţiul cu o deosebită dificultate au fost prezentate la un nivel tehnic înalt, deopotrivă de către fete şi de către băieţi.

După ce vineri a cucerit titlul de campionă republicană absolută la individual, Nadia Comăneci şi-a adăugat sîmbătă, ultima zi a campionatelor, încă 3 medalii de aur în întrecerile finale de aparate — sărituri, paralele şi birnă. La sol — maximă — a fost întrecută de colega sa de scoală, un alt tânăr talent al „noului val”, Teodora Ungureanu. La băieţi, întrecerile pe aparate au fost destul de echilibrate şi au oferit o mică surpriză: Dan Grecu, într-o zi de concurs, reuşeşte să-şi aducă de acasă titlul de campion la paralele; la inele, unde detine un titlu mondial şi unul european, a fost întrecut de un alt dinamovist — Nicolae Oprescu. Celelalte aparate au revenit lui I. Chechescu de la Steaua (sol şi sărituri), Stefan Gall (cal cu mîner), Sorin Cepoi de la Steaua (bară fixă).

### BOX Miine — finalele

Ne aflăm în prezua ultimului act al campionatelor naţionale de box; celor 10 finalişti desemnaţi vineri seara (la categoriile muscă, pană, uşoară, mijlocie mică şi semigrea), aşteptăm pe acelaşi ring din Palatul Sporturilor şi culturii din Capitală, li s-a adăugat încă 12, la celelalte categorii.

La semimuscă, în finală vor lupta Teofil Ghinea (Steaua) şi Al. Teuflă (Voinia Cluj-Napoca). Ambii au câştigat net (cu 5-0) meciurile semifinale de aseară, dar, în timp ce calificarea clujeanului, de altfel detinatorul titlului, era scontată (i-a învins pe dinamovistul Remus Cozma), Ghinea a reuşit să-l întrecă pe al doilea favorit al categoriei — gălăţeanul Petre Ganea, finalist anul trecut. La categoria coşci, centura de campion sî-o vor disputa Aurel Dumitrescu (Steaua) — ieri cîştigător clar în faţa lui Al. Dobăş (Metalul Bocea Romană) — şi St. Duminiac (Box-Club Galaţi), care l-a întrecut la puncte pe N. Popa (Metalul Bucureşti).

### IN CITEVA RINDURI

ne, care se desfăşoară la Ciudad de Mexico, se va disputa între selecţionatele din Brazilia şi Mexicului. În partida pentru locurile 3-4 se vor întîlni echipele Argentinei şi Costa Ricăii. Ultimele rezultate din preliminarii: Brazilia — Trinidad Tobago 7-0 (5-0); Argentina — Bolivia 4-0 (3-0).

### Europenele de volei

BELGRAD 24 (Agerpres). — Campionatele europene de volei au continuat în sala „Pionir” din Belgrad cu disputarea jocurilor din turneele finale. În competiţia masculină, echipa Iugoslaviei a obţinut o nouă victorie, de data aceasta în faţa formaţiei chehoslovace, pe care a întrecut-o cu scorul de 3-2 (15-6, 11-15, 12-15, 15-9, 15-13). Un meci echilibrat a fost şi cel dintre reprezentativele Poloniei şi Ungariei, victoria revenind cu 3-2 (9-15, 15-11, 15-9, 15-11, 15-13) voleibalistilor polonezi. Selecţionata României a înţîlnit redutabila formaţie a U.R.S.S., în faţa căreia a pierdut cu scorul de 0-3 (2-15, 8-15, 10-15).

Partidele disputate în turneul feminin s-au încheiat cu următoarele rezultate: U.R.S.S. — Ungaria 3-0 (15-3, 15-8, 15-8); Cehoslovacia — Bulgaria 3-0 (15-9, 15-11, 15-10); R.D. Germană — Polonia 3-2 (15-6, 11-15, 15-2, 9-15, 15-12).

Ieri, în turneul feminin pentru locurile 7-12, selecţionata României a învins cu scorul de 3-0 (15-4, 15-7, 15-7) echipa Italiei, iar reprezentativa Iugoslaviei a întrecut cu 3-0 formaţia Belgiei. În clasaamentul conduc România şi Iugoslavia cu eue 8 puncte.

### JUDO

În cadrul campionatelor mondiale de judo de la Viena, medalia de aur la categoria semimijlocie a fost cîştigată de sovieticul Vladimir Nevzorov, iar la categoria mijlocie de japonezul Sho Fujii. Concuratul român Loghin Lazăr, participant la categoriile semimijlocie, l-a învins în primul tur pe Wang Long, pierzînd însă în turul doi în faţa japonezului Kuramoto.

### SAH

În prima rundă a turneului zonal masculin de sah de la Vrata, marelă maestru român Florin Gheorghiu a remizat cu Ermenkov (Bulgaria).

### JOCURILE SPORTIVE PANAMERICANE

Finala turneului de fotbal din cadrul Jocurilor sportive panamericane

### FOTBAL

#### Meciurile etapei a XI-a

În etapa a XI-a a campionatului divizionii A la fotbal se va disputa astăzi partida dintre echipele Sport Club Bacău şi F.C.M. Reşiţa. Meciul va începe la ora 15 şi va fi transmis în întregime la televiziune.

Celelalte opt jocuri ale etapei se vor desfăşura duminică, de la ora 15, după următorul program: U.T.A. — Politehnica Iaşi; Universitatea Craiova — C.F.R.; Rapid — A.S.A. (stadionul Giuleşti); Sportul studentesc — F.C. Argeş (stadionul Republicii); Universitatea Cluj-Napoca — F.C. Constanţa; Politehnica Timişoara — Dinamo; Olimpia — Steaua; F.C. Bihor — Jiul.

### LOTO

NUMERELE EXTRASE LA TRAGEREA DIN 24 OCTOMBRIE 1975

EXTRAGEREA I: 36 42 14 53 76 64 81 3 85.

EXTRAGEREA II-a: 67 70 79 77 87 80 63 47.

FOND GENERAL DE CISTIGURI: 1 003 032 lei.

### Azi, ultima zi la tragerea Loto 2

Miine, 26 octombrie, are loc a doua tragere LOTO 2, care se va desfăşura după o nouă formulă tehnică. Aceasta se bazează pe un total de 75 numere diferite de la 1 la 75. Tragerea LOTO 2 constă din efectuarea (în continuare) a 3 extrageri, după cum urmează: extragera I: 4 numere diferite din 75; extragera a II-a de 4 numere diferite din 71 (restul de numere rămase în urnă după efectuarea primei extrageri); extragera a III-a de 4 numere diferite din 67 (restul de numere rămase în urnă după efectuarea primelor două extrageri). Participarea la tragerea LOTO 2 se face numai pe bilete de 10 lei. Azi e ultima zi de procurare a biletelor pentru tragerea de miine. Depunerea biletelor cîştigătoare se va face pînă în ziua de sîmbătă 1 noiembrie 1975, la ora 13, în localităţile reşedinţă de judeţ şi pînă vineri 31 octombrie 1975, în celelalte localităţi.

### tv

În jurul orei 10 — Transmisia directă de la aeroportul Otopeni a ceremoniei plecării preşedintelui Partidului Poporului din Pakistan, prim-ministru al Republicii Islamice Pakistan, Zulfikar Ali Bhutto, care, la invitaţia secretarului general al Partidului Comunist Român, preşedintelui Republicii Socialiste România, Nicolae Ceauşescu, precum şi a primului ministru al Guvernului Republicii Socialiste România, Manea Mănescu, a efectuat, împreună cu doamna Nusrat Bhutto, o vizită oficială de prietenie în ţara noastră.

11.00 O viză pentru o idee: Ioan Athanasiu.

11.30 Erori îndrăgite de copii.

11.55 Teledinamica.

13.10 Toamna muzicală băcăuană.

13.45 Inscrispţii pe ciuitoi.

14.05 Telex.

14.10 Preferinţele dv. muzicale sînt şi preferinţele noastre.

15.00 Fotbal: Sport Club Bacău — F.C.M. Reşiţa.

16.50 Virtelele peluciei.

17.40 Calidoscop cultural-artistic.

17.55 Săptămîna economiei.

18.00 Publicitate.

18.05 Club T.

18.55 Propoziţie răsună. Emisiune dedicată Zilei Armatei Republicii Socialiste România.

19.20 101 de seri.

19.30 Jurnalul.

20.05 Informaţii cîntecului pentru tineret şi studenţi.

21.00 Teledinamica.

21.45 Publicitate.

21.50 Film serial: „Mannix”.

22.40 24 de ore, o săptămîna sportivă.

# COMUNICAT

## cu privire la vizita delegaţiei Uniunii Democratilor pentru cea de-a V-a Republică din Franţa în Republica Socialistă România

La invitaţia Comitetului Central al P.C.R., între 20 şi 24 octombrie a.m., o delegaţie a Uniunii Democratilor pentru cea de-a V-a Republică (U.D.R.) din Franţa a făcut o vizită în Republica Socialistă România.

Din delegaţie au făcut parte: Jean de Lipkowski, secretar naţional al U.D.R., fost ministru, ministru plenipotenţiar, conducătorul delegaţiei; Albin Chalandon, membru al Comitetului Central al U.D.R., deputat, fost ministru; Paul-Marie de la Gorce, membru al Comisiei pentru afacerile externe a U.D.R.; Marie Dewavrin, membru al Consiliului Naţional al U.D.R.; prof. univ. dr. Florian François Delbarre, membru al Consiliului Naţional al U.D.R., decanul Facultăţii de medicină din Paris — Cochin; Michel Barnier, membru al Consiliului Naţional al U.D.R., consilier general, membru al cabinetului secretarului de stat pentru tineret şi sport; Louis Bobet, membru al consiliului naţional al U.D.R., şef de departament şi director general al firmei „Thalassa International” din Quiberon.

Realizarea angajamentelor asumate prin Actul final al Conferinţei pentru securitate şi cooperare în Europa, pentru a preveni orice pericol de agresiune şi a permite dezvoltarea liberă a tuturor ţărilor, implică eforturile tuturor pentru ca în relaţiile dintre state să se asigure respectarea egalităţii în drepturi, suveranităţii şi independenţei naţiunilor, nerecurgerea la forţă sau la ameninţarea cu folosirea ei, neamsteşcutul în treburile interne, polizarea cooperării economice, ştiinţifice, tehnice, culturale, inclusiv pentru protejarea mediului ambiant, precum şi în domeniul relaţiilor umane.

Secretarul general al Partidului Comunist Român, Nicolae Ceauşescu, l-a primit pe secretarul naţional al Uniunii Democratilor pentru cea de-a V-a Republică din Franţa, însoţit de Albin Chalandon şi Paul-Marie de la Gorce.

La întrevodire au participat Ilie Verdeţ, membru al Consiliului Politic Executiv, secretar al C.C. al P.C.R., Stefan Andrei, membru suplent al Comitetului Politic Executiv, secretar al C.C. al P.C.R., Vasile Sandru, adjunct de şef de secţie la C.C. al P.C.R.

Cele două delegaţii au subliniat importanţa capitală pentru asigurarea unei păci reale şi durabile urmarea acţiuni internaţionale în vederea lichidării subdezvoltării, a decalajului economic dintre naţiuni. Acest efort reclamă participarea tuturor statelor la căutarea unei noi ordini economice internaţionale, în condiţii egale pentru dezvoltarea tuturor naţiunilor, în primul rînd a ţărilor subdezvoltate, şi instaurarea unei cooperări între ele bazată pe echitate, corectitudine, sugestivitate, presupunere o acţiune hotărîită a tuturor statelor, precum şi o mobilizare a opiniei publice la care trebuie să concureze forţele politice democratice.

Cu ocazia aceluiaşi eveniment, Filarmonica de stat „George Enescu” a organizat, în aceeaşi seară în Capitală, un concert simfonic sub bagheta dirijorului Mircea Basarab. Sî-a dat concursul solistul Valentin Gheorghiu.

Delegaţia franceză şi-a exprimat profunda graţitudine pentru onoarea de a fi primită de preşedintele Nicolae Ceauşescu, în cadrul acestei audienţe, într-o atmosferă prietenească, deschisă şi de înţelegere reciprocă, au fost abordate problemele internaţionale şi bilaterale actuale, în particular cele care rezultă din aplicarea principiilor proclamate la Conferinţa de la Helsinki. În numele conducerii U.D.R., delegaţia franceză a exprimat vii mulţumiri pentru invitaţia care i-a fost adresată de a vizita România; această vizită i-a permis să aibă ocazia de a cunoaşte mai bine realităţile înfăptuite de poporul român pentru dezvoltarea sa economică şi socială.

Convinsă că adîncirea relaţiilor de prietenie şi colaborare dintre Partidul Comunist Român şi U.D.R. este o mişcare care a fost creată pentru a susţine acţiunea şi ideile generalului de Gaulle — constituie o contribuţie importantă la dezvoltarea raporturilor de cooperare dintre România şi Franţa în domeniile politice, economice, tehnice, ştiinţifice şi culturale, cele două delegaţii au convenit să continue dezvoltarea acestor relaţii pentru binele celor două popoare, pentru înţelegerea şi cooperarea la soluţionarea problemelor internaţionale. Cele două delegaţii au apreciat că este important să uti ca P.C.R. şi U.D.R., respectînd deosebirile lor ideologice, să efectueze schimburi de păreri şi să continue experienţa unor mari succese în lupta popoarelor pentru independenţă.

În cursul sederii lor în România, oaspeţii francezi au vizitat obiective economice şi social-culturale din Capitală şi judeţul Braşov şi au avut convorbiri cu o delegaţie a Partidului Comunist Român condusă de Ilie Verdeţ.

Delegaţia franceză şi-a exprimat profunda graţitudine pentru onoarea de a fi primită de preşedintele Nicolae Ceauşescu, în cadrul acestei audienţe, într-o atmosferă prietenească, deschisă şi de înţelegere reciprocă, au fost abordate problemele internaţionale şi bilaterale actuale, în particular cele care rezultă din aplicarea principiilor proclamate la Conferinţa de la Helsinki. În numele conducerii U.D.R., delegaţia franceză a exprimat vii mulţumiri pentru invitaţia care i-a fost adresată de a vizita România; această vizită i-a permis să aibă ocazia de a cunoaşte mai bine realităţile înfăptuite de poporul român pentru dezvoltarea sa economică şi socială.

De ambele părţi a fost reafirmată convingerea că aprofundarea destinderea care lichează focarele de tensiune care încă mai persistă în lume, s-a subliniat, în acest context, necesitatea de a se depune eforturi susţinute pentru soluţionarea politică a conflictului din Orientul Apropiat, care să ducă la realizarea unei păci juste şi durabile, la retragerea trupelor israeliene din teritoriile arabe ocupate, la realizarea aspiraţiilor naţionale legitime ale poporului palestinian, asigurînd respectarea independenţei şi integrităţii tuturor statelor acestei zone.

Cele două delegaţii au constatat în analizele lor paralele ale vieţii internaţionale că în lume s-au produs şi continuă să aibă loc schimbări importante, care sînt rezultatul voinţei popoarelor de a lupta împotriva dominaţiei străine, a inegalităţii de înecuităţilor de care au suferit atîtea naţiuni, împotriva amesteşcului străin. Ele au permis obţinerea unor mari succese în lupta popoarelor pentru independenţă.

Cele două delegaţii au apreciat că deşi aceste schimbări constituie esenţa dezvoltării economice, este necesară o cooperare internaţională nu a fost asigurată definitiv, ca urmare a marilor probleme care continuă să stea în faţa lumii.

Ele au apreciat că pentru rezolvarea acestor probleme este necesar să se concretizeze prevederile documentelor semnate la Conferinţa pentru securitate şi cooperare în Europa. Părţile au constatat că în Europa se află cele mai importante concentrări de forţe şi armamente şi că subzistă

De ambele părţi a fost reafirmată convingerea că aprofundarea destinderea care lichează focarele de tensiune care încă mai persistă în lume, s-a subliniat, în acest context, necesitatea de a se depune eforturi susţinute pentru soluţionarea politică a conflictului din Orientul Apropiat, care să ducă la realizarea unei păci juste şi durabile, la retragerea trupelor israeliene din teritoriile arabe ocupate, la realizarea aspiraţiilor naţionale legitime ale poporului palestinian, asigurînd respectarea independenţei şi integrităţii tuturor statelor acestei zone.

Cele două delegaţii au constatat în analizele lor paralele ale vieţii internaţionale că în lume s-au produs şi continuă să aibă loc schimbări importante, care sînt rezultatul voinţei popoarelor de a lupta împotriva dominaţiei străine, a inegalităţii de înecuităţilor de care au suferit atîtea naţiuni, împotriva amesteşcului străin. Ele au permis obţinerea unor mari succese în lupta popoarelor pentru independenţă.

Cele două delegaţii au apreciat că deşi aceste schimbări constituie esenţa dezvoltării economice, este necesară o cooperare internaţională nu a fost asigurată definitiv, ca urmare a marilor probleme care continuă să stea în faţa lumii.

Ele au apreciat că pentru rezolvarea acestor probleme este necesar să se concretizeze prevederile documentelor semnate la Conferinţa pentru securitate şi cooperare în Europa. Părţile au constatat că în Europa se află cele mai importante concentrări de forţe şi armamente şi că subzistă

Vineri după-amiază a părăsit Capitala delegaţia Uniunii Democratilor pentru Republică (U.D.R.) din Franţa, care, la invitaţia Comitetului Central al Partidului Comunist Român, a făcut o vizită în ţara noastră. Oaspeţii au fost salutaţi de Cornel Butică, membru al Comitetului Politic Executiv, secretar al C.C. al P.C.R., Ghizela Vass, Teodor Marin.

### vremea

Timpii probabili pentru zilele de 26, 27 şi 28 octombrie. În ţară: Vreme relativ frumoasă. Cerul va fi variabil mai mult senin în jumătatea de vest a ţării. Vor cădea ploa

De ambele părţi a fost reafirmată convingerea că aprofundarea destinderea care lichează focarele de tensiune care încă mai persistă în lume, s-a subliniat, în acest context, necesitatea de a se depune eforturi susţinute pentru soluţionarea politică a conflictului din Orientul Apropiat, care să ducă la realizarea unei păci juste şi durabile, la retragerea trupelor israeliene din teritoriile arabe ocupate, la realizarea aspiraţiilor naţionale legitime ale poporului palestinian, asigurînd respectarea independenţei şi integrităţii tuturor statelor acestei zone.

De ambele părţi a fost reafirmată convingerea că aprofundarea destinderea care lichează focarele de tensiune care încă mai persistă în lume, s-a subliniat, în acest context, necesitatea de a se depune eforturi susţinute pentru soluţionarea politică a conflictului din Orientul Apropiat, care să ducă la realizarea unei păci juste şi durabile, la retragerea trupelor israeliene din teritoriile arabe ocupate, la realizarea aspiraţiilor naţionale legitime ale poporului palestinian, asigurînd respectarea independenţei şi integrităţii tuturor statelor acestei zone.

De ambele părţi a fost reafirmată convingerea că aprofundarea destinderea care lichează focarele de tensiune care încă mai persistă în lume, s-a subliniat, în acest context, necesitatea de a se depune eforturi susţinute pentru soluţionarea politică a conflictului din Orientul Apropiat, care să ducă la realizarea unei păci juste şi durabile, la retragerea trupelor israeliene din teritoriile arabe ocupate, la realizarea aspiraţiilor naţionale legitime ale poporului palestinian, asigurînd respectarea independenţei şi integrităţii tuturor statelor acestei zone.

## „FOCSANI — PERMANENŢE CULTURALE”

A cincea editie a manifestărilor politice şi cultural-educative desfăşurate sub genericul „Focsani — permanenţe culturale” a



# ANIVERSAREA A 30 DE ANI DE LA CONSTITUIREA O.N.U.

WASHINGTON 24 — Corespondenții nostru transmite: Cu prilejul Zilei Națiunilor Unite — împlinirea a trei decenii de la crearea Organizației — președintele actuali sesiuni a Adunării Generale, Gaston Thorn, a dat publicității un mesaj în care subliniază că în lume se instaurează treptat un curs nou în relațiile dintre state, în cadrul căruia un rol important revine O.N.U., care trebuie să se adapteze la marile prefaceri ce au loc pe plan mondial.

Într-un mesaj al secretarului general, în sala Adunării Generale a avut loc vineri seara un concert festiv.

„Dacă dorim să garantăm pacea — a declarat secretarul general al O.N.U. — este necesar să limităm producția masivă și acumularea mijloacelor de război”. Waldheim a relevat necesitatea luptei împotriva foametei și subnutriției, a maladiilor și analfabetismului accentuând importanța creării unei noi ordini economice în lume, la a cărei instaurare Națiunile Unite trebuie să se angajeze „mai mult ca oricând”.

Cu prilejul Zilei Națiunilor Unite, în sala Adunării Generale a avut loc vineri seara un concert festiv.

## NATIUNILE UNITE 24 (Agerpres).

— Republica Islamică Pakistan a fost aleasă membru al Consiliului de Securitate pentru o perioadă de doi ani, începând de la 1 ianuarie 1976.

## Dezbaterile din Comitetul politic

NATIUNILE UNITE 24. — De la corespondenții nostru: În Comitetul politic pentru problemele politice și de securitate al Adunării Generale a O.N.U. continuă dezbaterile asupra „problemei coreene”, dezbateri care au drept principale puncte de referință două proiecte de rezoluție, unul prezentat de un grup de state nealinate și socialiste, între care și România, și altul elaborat de un grup de țări occidentale. După cum s-a anunțat, primul proiect corespunde scopului de a se realiza unificarea pașnică și independentă a Coreei.

Reprezentanții Albaniei, Poloniei și Ungariei au chemat la dizolvarea comandamentului Națiunilor Unite din sudul Coreei și la retragerea necondiționată a tuturor trupelor străine din această parte a țării, staționare în mod ilegal, sub drapelul O.N.U. El s-a pronunțat, de asemenea, pentru transformarea acordului de armistițiu într-un tratat de pace între Statele Unite ale Americii și R.P.D. Coreeană și încetarea amestecului străin în treburile interne ale nordului coreean.

Amplasarea lui, în rîndul lor, datorită O.N.U. de a depune toate eforturile pentru refacerea integrității teritoriale a Coreei și apărării unității sale naționale.

Reprezentanții Cubel, Cehoslovaciei și Cambodgiei au evidențiat că principala obstacol în calea progresului spre unificarea acestei țări îl constituie prezența trupelor Statelor Unite în sudul Coreei. Acestea sînt, totodată, și un factor de nelăcură și încordare în zonă și de aceea trebuie imediat și necondiționat retrase, pentru a permite desfășurarea procesului spre unitatea națională a țării, spre lichidarea urmărilor războiului.

## Noi propuneri în vederea promovării dialogului Nord-Sud privind reunificarea pașnică a Coreei

O declarație a părții nord-coreene

PHENIAN 24 (Agerpres). — Purtătorul de cuvînt al părții prezedinte R.P.D. Coreeană în Comitetul de coordonare Nord-Sud a dat publicității o declarație, în care a reafirmat necesitatea ca reprezentanții sud-coreeni din cadrul comitetului să accepte propunerile juste și rezonabile formulate de partea nord-coreeană pentru promovarea dialogului Nord-Sud. Dacă autoritățile sud-coreene sînt cu adevărat interesate în normalizarea acestui dialog, ele trebuie să respecte principiile de bază ale Declarației comune a Nordului și Sudului, să pună capăt pronăscării ostilității împotriva Nordului și renunșării împotriva forțelor patriotice care militază în Coreea de sud pentru reunificarea pașnică a patriei. În ce o privește, partea nord-coreeană declară din nou că este gata să se inițieze o discuție cu reprezentanții sud-coreeni, de a respecta principiile in-

dependenței, reunificării pașnice și marilor unități naționale și de a depinde de bună credință prevederile Declarației comune a Nordului și Sudului.

PANMUNJON 24 (Agerpres). — La Panmunjon a avut loc o reuniune la nivelul grupurilor de lucru a reprezentanților societăților de Cruce Roșie din nordul și sudul Coreei. Releind, cu acest prilej, că în prezent reunificarea patriei constituie suprema sarcină națională, reprezentanții Crucii Roșii din R.P.D. Coreeană și a subliniat necesitatea ca ansamblul discuțiilor dintre părți să aibă loc în spiritul unității naționale și a cerut încetarea în Coreea de sud a activităților provocatoare care sporesc încordarea în Coreea. S-a convenit ca următoarea reuniune să aibă loc la 28 noiembrie.

## În vederea reglementării situației din Angola

LUANDA 24 (Agerpres). — Ministrul portughez al cooperării, Victor Crespo, aflat într-o misiune de cinci zile la Luanda, a declarat că obiectivul Portugaliei este să ajute Angola să-și obțină independența, la 11 noiembrie, pe cale pașnică. El a afirmat, totodată, că poporul angolez este aceluși care trebuie să decidă singur asupra independenței sale și că Portugalia nu va interveni în treburile interne ale Angolei după transferarea puterii către autoritățile autohtone.

KAMPALA 24 (Agerpres). — Președintele în exercițiu al Organizației Unității Africane, generalul Idi Amin, șeful statului ugandez, a adresat misiunilor portugheze din Angola și din U.N.I.T.A. — un apel pentru încetarea luptelor dintre combatanții celor trei organizații — anunțând postul de radio Kampala, reluat de agenția United Press International. Președintele O.U.A. a convocat, de asemenea, o reuniune extraordinară a Comitetului O.U.A. pentru Angola în vederea examinării situației din acest teritoriu și a gășirii unei soluții politice pentru rezolvarea problemei angoleze.

## A luat sfîrșit Congresul Mondial al Femeilor

BERLIN 24 — De la corespondenții nostru: Vineri, în capitala R.D. Germane au luat sfîrșit lucrările Congresului mondial pentru Anul Internațional al Femeii, care s-a desfășurat sub deviza „Egalitate. Dezvoltare. Pace”. Delegația Consiliului Național al Femeilor din țara noastră a fost condusă de tovarășa Lina Ciobanu, membru al Comitetului Po-

litic Executiv al C.C. al P.C.R., președinta consiliului. În ședința plenară din ultima zi, reprezentanții ai organizațiilor din 140 de țări și 84 de organizații internaționale și regionale au ascultat rapoartele de activitate ale celor nouă comisii ale congresului. Congresul a adoptat o declarație și un apel adresat femeilor din întreaga lume.

## PRAGA Miting al prieteniei cehoslovaco-vietnameze

PRAGA 24 (Agerpres). — La Praga s-a încheiat convorbirile dintre delegațiile de partid și guvernamentale ale Cehoslovaciei și R.D. Vietnam, conduse de Gustav Husak, secretar general al C.C. al P.C.R., președintele R.S.C. și, respectiv, Le Duan, prim-secretar al C.C. al Partidului celor cîmuncesc din Vietnam. După cum informează agenția C.T.K.,

au fost semnate acordul privind așezarea și extinderea relațiilor economice între R.S.C. și R.D.V. pe perioada 1976-1980, protocolul privind schimbarea de mărfuri și de plăți între cele două țări pe anul 1976. În capitala R.S. Cehoslovacie a avut loc un miting al prieteniei cehoslovaco-vietnameze, la care au luat cuvîntul Gustav Husak și Le Duan.

## Convorbiri oficiale între președinții Iugoslaviei și Portugaliei

BELGRAD 24 (Agerpres). — La Belgrad au început zilele convorbirilor oficiale între președintele R.S.F. Iugoslaviei și președintele Portugaliei, Francisco da Costa Gomes. Cei doi președinți au salutat evoluția pozitivă a relațiilor iugoslavo-portugheze și s-au informat reciproc asupra situației din țările lor. În legătură cu creșterea nouă a Angolei s-a evidențiat necesitatea ca forțele progresiste angoleze să găsească ele însele modalitățile de reglementare care să asigure independența țării și să evite amestecul străin.

În cuvîntul său, președintele da Costa Gomes a arătat că obiectivul principal este să se realizeze unitatea Portugaliei constă în asigurarea independenței sale naționale și a dreptului de a-și alege singură, liberă de orice presiuni, calea pe care o va urma. El a relevat schimbările radicale efectuate în structurile politice, economice și sociale din Portugalia și trecerea imediată la o politică hotărâtă de decolonizare. Totodată, președintele Gomes a arătat că țara sa participă la politica de apropiere generală pe plan european în sensul depășirii cadrului limitat al pactelor și alianțelor militare.

## agențiile de presă transmit:

### Subcomitetul O.N.U. Organizației Națiunilor Unite, cu sprijinul Asociației Internaționale de Gerontologie, a creat un subcomitet pentru studiul problemelor sociale și al mijloacelor de intervenție legate de îmbătrînirea demografică.

Subcomitetul este alcătuit din dr. David Danon, președintele Asociației Internaționale de Gerontologie; dr. Alexandru Ciucă, director al Institutului Național de Gerontologie și Geriatrie din București; dr. N.W. Schock, directorul Institutului Federal de Gerontologie din S.U.A., și prof. dr. Ethel Shanas de la Universitatea din Chicago.

In favoarea acordării independenței Surinamului, la 25 noiembrie, s-a pronunțat Camera Deputaților a Olandei. Hotărîrea a fost luată cu 106 voturi contra 5.

### Relațiile dintre Iugoslavia și Piața comună, dintre această țară și unele țări membre ale C.E.E. au constituit obiectul unei examinări a Consiliului Executiv Federal al R.S.F. Iugoslaviei. S-a stabilit că este necesar să fie adoptate măsuri, puse de acord cu partenerii Iugoslaviei, în scopul reglementării problemelor care stînjesc dezvoltarea relațiilor reciproce. S-a subliniat că o serie de măsuri restrictive adoptate de C.E.E. împiedică realizarea unei cooperări pe termen lung pe o bază stabilă, evidențindu-se totodată oportunitatea dezvoltării diferitelor forme de cooperare financiară.

Manevre N.A.T.O. Vreme de 23 de zile, în nordul Bavariei (R.F.G.) s-au desfășurat manevrele N.A.T.O. cunoscute sub denumirea edificată „Reforker”. Un purtător de cuvînt al N.A.T.O. a declarat că în timpul manevrelor și-au pierdut viața 12 persoane, civili și militari.

### Turcia și S.U.A. vor relua negocierile privind viitorul bazelor americane de pe teritoriul turc la data de 28 octombrie — s-a anunțat la Washington. Reluarea tra-

zării are loc în urma recentelor autorizări a suspendării parțiale a embargoului hotărît de Congresul S.U.A. asupra livrărilor de arme americane Turciei.

„Convenția constituțională a Osterreichului”, aleasă în mai pentru șase luni și menită să ofere o soluție privind guvernarea politică a Irlandei de nord a înregistrat un eșec: 39 de delegați contra 30 au decis să adopte ca text de bază un proiect al majorității protestante care respinge ideea partajării puterii la nivel ministerial între protestanți și catolici.

La colocviul științific de la Weimar consacrat temei „Moscova și cultura în societatea socialistă”, la care au participat circa 150 de cercetători în domeniul literaturii, artei și culturii, filozofiei, istoriei, publicității din mai multe țări, printre care și România, a fost evidențiată importanța valorificării corespunzătoare a moștenirii culturale în condițiile noului mod de viață socialist. Colocviul s-a desfășurat în cadrul manifestărilor legate de sărbătorirea a 1000 de ani de existență a orașului Weimar.

O reuniune a Organizației țărilor exportatoare de minereu de fier, constituită în aprilie anul acesta, se desfășoară la Londra cu participarea reprezentanților din Australia, India, Peru, Chile, Venezuela, Tunisia, Mauritania, Sierra Leone. Sînt examinate aspecte concrete privind desfacerea acestui produs pe piețele internaționale, precum și problema constituirii unui secretariat general al organizației în sarcina să analizeze tendințele de pe piața mondială.

În Australia, Senatul — unde partidele de opoziție detin o ușoară majoritate — a respins, din nou,

## Întîlniri la C. C. al P. C. U. S.

MOSCOVA 24 (Agerpres). — În zilele de 23 și 24 octombrie, tovarășul Ștefan Andrei, membru supleant al Comitetului Politic Executiv, secretar al C.C. al Partidului Comunist Român, care s-a aflat într-o vizită de prietenie în Uniunea Sovietică, la invitația C.C. al P.C.U.S., a avut întîlniri și convorbiri cu tovarășii Boris Ponomarev, membru supleant al Biroului Politic, secretar al C.C. al P.C.U.S., și K. Katusev, secretar al C.C. al P.C.U.S.

Vineri seara, tovarășul Ștefan Andrei a plecat spre patrie, fiind condus de K. Katusev, de activiștii de partid. Au fost prezenți ambasadorul României în U.R.S.S. și membri ai ambasadei.

La sosire, pe aeroportul Otopeni, au fost prezenți tovarășii Cornel Burciuc, membru al Comitetului Politic Executiv, secretar al C.C. al P.C.R., activiștii de partid. Au fost de față N. V. Maslennikov, înșărcinat cu afaceri ad-interim al Uniunii Sovietice la București, și membri ai ambasadei.

## Cu prilejul Zilei Armatei Republicii Socialiste România

PEKIN 24 (Agerpres). — Cu prilejul Zilei Armatei Republicii Socialiste România, atașatul militar aer și naval al țării noastre în R.P. Chineză, colonelul Ion Dubesteanu, a organizat, în saloanele Ambasadei române din Pekin, o gală de filme inspirate din viața și activitatea militarilor români. Au participat La uel, secretar general adjunct al Direcției generale politice a Armatei populare și organizat în onoarea ofițerilor din Ministerul Apărării Naționale al R. P. Chineze. Ministerul Apărării Naționale al R.P. Chineze a organizat un miting într-o unitate militară din Pekin.

## Noul ambasador român la Alger și-a prezentat scrisorile de acreditare

ALGER 24 (Agerpres). — Președintele Consiliului Revoluției, președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Algeriene Democratice și Populare, Houari Boumedienne, l-a primit pe Ioan Lăzărescu, noul ambasador extraordinar și plenipotențiar al Republicii Socialiste România la Alger, care și-a prezentat scrisorile de acreditare.

Cu acest prilej, ambasadorul român a transmis șefului statului algerian, din partea președintelui Nicolae Ceaușescu, un călduros salut, îmbrunându-l cu urări de prosperitate poporului algerian prieten. Multumind, președintele Houari Boumedienne a transmis președintelui Nicolae Ceaușescu cele mai bune urări de sănătate și fericire personală, iar poporul român nu suocese în munca pentru înflorirea patriei.

În cursul convorbirilor care a avut loc cu acest prilej, au fost reliefate posibilitățile largi existente pentru a extinde, în continuare, colaborarea pe multiple planuri dintre România și Algeria.

În cinstea aceluiași eveniment, atașajii militari, aer și naval al României la Paris, Varșovia, Delhi și Nicosia au oferit votceluri. La Moscova, Damasc, Havana și Belgrad au fost organizate expoziții de fotografie. Gale de filme militare românești au fost prezentate la Londra, Sofia, Damasc și Tokio.

La Budapesta, Ulan Bator, Belgrad, Havana atașajii militari al României s-au întîlnit cu reprezentanții ai unor unități militare din țările de reședință. La clubul garnizoanei Varșovia s-a organizat un concert festiv.

## DE PRETUTINDENI

### • VICTIMELE POLUA-RII. Conferința internațională asupra bolilor de care suferă animalele sălbatice — desfășurată la Mîinchen — a tras un semnal de alarmă: în pădurile vest-germane, în lacurile canadiene, în savanele africane — medii studiate de participanții la conferință — fauna se împuținează din cauza poluării. Specialiștii mîinchenze, care au urmat timp de cinci ani un lot de 1000 de iepuri, vulpi, fazani, jderi, cerbi și păsări răpitoare, au ajuns la concluzia că animalele carnivore sînt în mult mai mare măsură afectate decît cele erbivore: reziduurile otrăvitoare descoperite în organele vulpilor și jderilor, de pildă, în trecut de zece ori pe cele găsite la iepuri și cerbi. Pe lîngă problema salvării speciilor amintite, se ridică și întrebarea cită vreme în mai putea fi folosit vinătul în scopuri comestibile, fără a primejii viața omului.

• CICLU DE INTERVIURI. Presa americană anunță că fostul președinte al S.U.A. Richard Nixon a acceptat să acorde un șir de interviuri televizate referitoare la perioada mandatelor sale prezidențiale. Realizatorul este televiziunea NBC, cunoscută personalitate a televiziunii britanice, care s-a ilustrat, între altele, prin interviurile luate unor șefi de state, cum ar fi premierul Indiei, Indira Gandhi, și ambasadorul israelian, Ben-Zion Dinur, care a fost președinte, care vor dura circa 20 de ore, vor fi realizate patru emisiuni de câte 90 minute fiecare. Ele vor fi transmise, după alegerea prezidențială din noiembrie 1976, din dorința de a nu influența în vreun fel desfășurarea campaniei electorale.

• SE SCUFUNDA PARISUL? Municipalitatea Parisului a anunțat că numeroase străzi și clădiri de pe o arie de 1200 ha din nordul orașului sînt în pericol de a se scufunda, ca urmare a modificărilor intervenite în stratul de calcar pe care este amplasată capitala Franței. Cea mai afectată este zona fostelor cariere de piatră, inclusiv faimosul cartier Montmartre. Se știe că încă din Evul mediu și pînă prin 1840 piatra de construcție necesară Parisului se extrăgea, din cariere aflate în incinta orașului. Mai tîrziu, acestea au fost închise, construnându-se deasupra clădiri și străzi fără ca în prealabil să se fi executat consolidări ale terenului. Autoritățile studiază măsuri de urgență, pentru prevenirea prăbușirii primejii de scufundare.

• VACI... FLUORESCENTE? Potrivit unei vechi tradiții, vacile din localitățile rurale din apropierea Londrei se bucură de privilegiul de a se plimba în libertate în pădurile din jur. Ca urmare, ele constituie o permanentă primejdie pentru traficul rutier. Recent, un deputat laburist, folosind drept argument accidentul mortal al unui motociclist care a căzut de pe o motocicletă, s-a ciocnit o vacă așezată de-a curmezeala soselei, a făcut următoarea propunere: pentru a mări securitatea circulației este necesar ca vacile britanice să fie echipate cu... vopsea fluorescentă.

• INLOCUIRI CHIMICI AL ALCOOLULUI ȘI TUTUNULUI. În prezent, oamenii de știință sînt preocupați să reducă cât mai mult consumul de alcool și tutun asupra organismului uman. În acest scop, cercetătorii britanici din domeniul industriei farmaceutice consideră că un pas promițător înlocuirea acestor produse cu substituenți obținuți pe cale chimică, incomparabil mai puțîn toxici. Această metodă ar urma să fie aplicată în practică pe scară largă în următorii zece-douăzeci de ani.

• NOI VESTIGII ALE CIVILIZAȚIEI MAYA. La Coba (Mexico) au fost descoperite ruinele unui mare oraș construit în perioada civilizației Maya. El este comparabil, ca mărime, cu legendarul Chichen Itza. Au fost scoase la lumină un grandios edificiu central, picturi murale, alte vestigii de valoare, toate conservate admirabil, în ciuda trecerii secolelor.

• STATISTICI POLONEZE. Cea mai recentă statistică poloneză arată că în 1974, în această țară cu 34 milioane locuitori, la fiecare 1000 de bărbați reveneau 106 femei; 54,8 la sînt din populația țării locuiesc în orașe; din fiecare 100 de persoane 52 sînt ocupate în diferite sectoare de activitate; în mediul rural populația ocupată reprezintă 62,1.

• O GIGANTICĂ BROASCĂ TESTOASĂ, a cărei vîrstă este apreciată la 200 de ani, a fost descoperită în ocean, în apropiere de țărmurile Braziliei. În greutate de 500 kg, broasca face parte — după opinia specialistilor — dintr-o specie dispărută azi, demnitate științifică „Dermochelys coriacea”. Capturată în plasa unui pescar, a fost necesar să se obțină acordul unor instituții specializate pentru ca broasca să fie ucisă.

# LA LISABONA, ÎN ACESTE ZILE...

## Vizita președintelui Nicolae Ceaușescu așteptată cu interes și deosebită simpatie

În acest sfîrșit de octombrie, pe al malul fluviului Tejo, toamna intră destul de timid în drepturile ei; mai mult prin răcoarea dimineților și prin ușoara colorare a frunzelor din parcuri, cîci în rest cerul de azur și vi-goreea soarelui lasă impresia unei prelungiri a sezonului estival.

dar, pe deasupra prospețimii peisajului, viața capitală, ca și a celorlalte localități portugheze, se impune atenției vizitatorului mai ales prin pulsul alert, prin intensitatea și dinamismul de ordin politic, economic și social, menite să permită depășirea dificultăților actuale, consolidarea eforturilor revoluționare obținute de masele populare după 25 aprilie 1974, și asigurarea continuității cu succes a transformărilor democratice.

În acest sens, sînt evidente eforturile de a elabora și traduce în viață măsuri de natură să facă posibilă aplicarea în practică a programului celui de-al șaselea guvern provizoriu. Situația complexă nu îngăduie încă soluționarea tuturor problemelor existente, dar fapt este că cele prioritare sînt dezbătute continuu atît în Consiliul Revoluției, cit și în Consiliul de Miniștri, în interiorul partidelor politice, al organizațiilor sindicale și de masă. O atenție specială este acordată în prezent eforturilor destinate să întărească autoritatea guvernului, asigurându-i-se astfel o eficiență sporită în activitatea de soluționare a ansamblului de probleme specifice realităților actuale din Portugalia.

În contextul acestor preocupări, impulsionează activitatea economică face obiectul unor succesive analize din partea factorilor de răspundere, politici, civili și militari, așteptîndu-se ca în zilele următoare să fie aprobat de guvern un plan de măsuri urgente vizînd dinamizarea activității întreprinderilor industriale, în primul rînd a celor naționalizate, printr-un sprijin financiar adecvat, pentru a se crea astfel condițiile necesare desfășurării eficiente a muncii în sectoarele productive, cu deosebire în cele de care depinde aprovizionarea populației cu bunuri esențiale de consum.

În legătură cu acest ultim aspect, cotidianul „DIARIO DE NOTICIAS” subliniază faptul că, dacă în trecut existea nevoie să se importe aproximativ 250.000 tone de cereale pe an, acum, în condițiile aplicării reformei agrare susținute de forțele de stînga în primul rînd de partidul comunist, s-a asigurat un nivel al producției de cereale (grâu, secară, orz, orez) care ar permite să se limiteze importurile doar la grâu pentru sămîntă; iar la alte cereale se speră chiar în crearea anumitor disponibilități pentru export.

O serie de măsuri ale guvernului, aflate fie în curs de aplicare, fie în faza de studiu, privesc normalizarea situației pe plan social și desfășurarea unei activități sustinute în sfera relațiilor internaționale. În aceste zile, capitala portugheză, paralel cu preocupările în problemele economico-sociale, trăiește atmosfera preșărilor de portieră vizitei oficiale pe care președintele României, tovarășul Nicolae Ceaușescu,

## DE LA TRIMISUL NOSTRU SPECIAL

Impreună cu tovarășa Elena Ceaușescu, o va efectua aici începînd din 28 octombrie, la invitația președintelui Francisco da Costa Gomes. Interesul viu pentru acest eveniment, care urmează să continue în mod fericit dialogul dintre cei doi președinți desfășurat cu prilejul vizitei în România a președintelui Portugaliei, se desprinde, deopotrivă, din declarațiile personalităților politice, din paginile presei, ca și din conversațiile cu cetățenii de rînd. Numele României, al președintelui Nicolae Ceaușescu sînt rostite cu admirație și respect, cu o rezonanță prietenească. Acest lucru reiese cu pregnanță și din spațiul ce s-a acordat în ziare, la radio și televiziune eștrilor privind efectuarea vizitei. Coti-

dianele „O SECOLO”, „DIARIO DE NOTICIAS”, „DIARIO POPULAR” și altele au publicat la loc de cinste știrea despre apropiata vizită a președintelui Nicolae Ceaușescu, unele însoțind informații de portieră înaltului oaspete. Făcîndu-se ecoul sentimentelor prietenești față de țara noastră, ziarul „O SECOLO” scrie, între altele, că „vizita președintelui Nicolae Ceaușescu și convorbirile pe care conducătorul român le va avea la Lisabona capătă o deosebită importanță”. Ziarul adaugă că relațiile economice între România și Portugalia, dezvoltîndu-se în spiritul documentelor semnate de cei doi președinți la București, indică o „evoluție foarte pozitivă, mai ales în domeniile agriculturii, construcțiilor navale, cooperării și în industria mecanică și petrochimică”. Cetățenilor Portugaliei le este cunoscut că România socialistă a urmărit cu sentimente de căldură simpatice și solidaritate lupta poporului portughez pentru libertate, împotriva dictaturii fasciste, a salutat cu căldură victoria asupra acesteia, fiind una dintre primele țări care a stabilit legături cu guvernul nou, democratic. Și se poate spune că aspirațiile poporului portughez, ale tuturor forțelor sale patriotice,

progresiste, democratice, născute ale de dezvoltare liberă și progres social au găsit și răscăsu deplină înțelegere în rîndurile poporului român. În avancaonica vizitei se înscriu convorbirile economice romano-portugheze la diverse manifestări, un șir de manifestări, cum sînt expoziția „30 de ani de artă plastică în România”, organizată la Lisabona, festivalul filmului românesc din orasul Porto și altele asemănătoare. Aproape în toate ocaziile, reprezentanți ai vieții politice și ai opiniei publice cu care am stat de vorbă au subliniat faptul că vizita președintelui României va însemna un moment de cea mai mare însemnătate pentru impulsionearea și aprofundarea pe multiple planuri a relațiilor bilaterale, fiind în același timp o contribuție remarcabilă la aplicarea în viața a Actului final semnat la Nicolae Ceaușescu pe pămîntul Portugaliei, lucrurile ce urmează a fi vizitate cunosc atmosfera pregătirilor intense, fiind și acesta un indiciu al interesului deosebit cu care întreaga țară așteaptă sosia de pace, înțelegere și colaborare prietenească a poporului român.

## Vasle OROS

Lisabona, 24

## Ipozeze și certitudini desprinse din „Reportajele” transmise de pe Venus pe Terra de stația interplanetară sovietică „Venus-9”

Acum, după așezarea lîngă pe solul îndepărtatei planete a modulatorului stației interplanetare „Venus-9”, și transmiterea pe pămînt a primelor fotografii, savanții sovietici dispun de un șir de noi date menite să ducă la dezlegarea unor din enigmaticele acestei planete. Studiile și cercetările lor au fost înlesnite de două „reportaje” transmise de aparatele modulatorului: unul de 120 minute, din atmosfera planetei, și altul, de 53 de minute, de solul ei.

Primul a consemnat următoarele date: la înălțimea de 51 kilometre de sol, temperatura era de plus 45 grade, iar presiunea de circa 9 atmosfere (aproape ca în Uzbekistan, vara); la sol (cum a reieșit din „reportajul” următor) s-au înregistrat 485 grade și o presiune de 85 atmosfere.

De altfel, pe întregul parcurs prin atmosfera venusiană (grosă de circa 65-70 kilometri), nu s-a înregistrat nici o schimbare a temperaturii sau a presiunii, fapt care infirmă ipoteza că atmosfera venusiană ar fi formată din particule minuscule de apă înghețată.

Savantul sovietic M. I. Marov, doctor în științe fizico-matematice, apreciază că printre ipotezele cele mai verosimile asupra structurii atmosferei venusiene este aceea privind componența acesteia: atmosfere dintr-o combinație de apă și acid sulfuric, cu mici adăsurii de amoniac și metan. Fizic și chimic, dar care au o mare influență asupra stratificației norilor. „Cunoscută ca cea mai caldă planetă din sistemul nostru solar, Venus este studiată sînt de cîteva ori mai mică decît ea de la unu sau de pe Marte”.

„Asadar, „reportajele” transmise pe de o parte, au furnizat certitudini de inestimabilă valoare științifică, iar, pe de altă parte, au generat noi întrebări științifice și așteptări deosebite.”

L. DUȚĂ  
Moscova